

SPLIT-TYPE AIR CONDITIONERS INDOOR UNIT

MSZ-LN35VGW MSZ-LN50VGW MSZ-LN60VGW MSZ-LN18VGW MSZ-LN25VGW MSZ-LN60VGV **MSZ-LN18VGV** MSZ-LN25VGV MSZ-LN35VGV MSZ-LN50VGV MSZ-LN35VGR **MSZ-LN18VGR MSZ-LN25VGR MSZ-LN50VGR MSZ-LN60VGR** MSZ-LN25VGB MSZ-LN35VGB MSZ-LN50VGB MSZ-LN60VGB MSZ-LN18VGB





OPERATING INSTRUCTIONS

· To use this unit correctly and safely, be sure to read these operating

For user

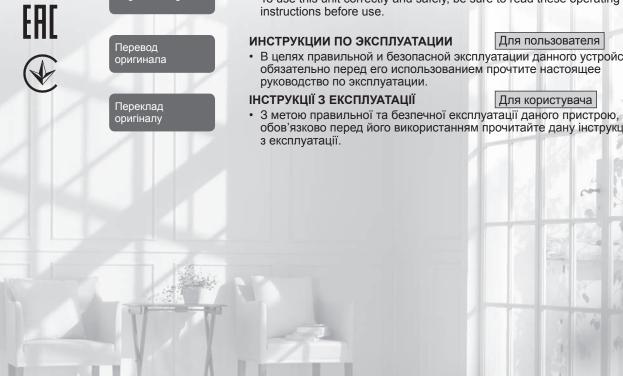
• В целях правильной и безопасной эксплуатации данного устройства обязательно перед его использованием прочтите настоящее

обов'язково перед його використанням прочитайте дану інструкцію

English

Русский

Українська



ONTENTS

■ SAFETY PRECAUTIONS	1
■ DISPOSAL	3
■ NAME OF EACH PART	4
■ PREPARATION BEFORE OPERATION	5
■ I-SEE OPERATION	6
■ SELECTING OPERATION MODES	7
■ FAN SPEED AND AIRFLOW DIRECTION ADJUSTMENT	8
■ AIRFLOW CONTROL MODE	9
■ ABSENCE DETECTION	9
■ I-SAVE OPERATION	10
■ ECONO COOL OPERATION	10
■ NIGHT MODE OPERATION	11
■ AIR PURIFYING OPERATION	11
■ POWERFUL OPERATION	12
■ TIMER OPERATION (ON/OFF TIMER)	12
■ WEEKLY TIMER OPERATION	13
■ CLEANING	14
■ Wi-Fi INTERFACE SETTING UP	15
■ WHEN YOU THINK THAT TROUBLE HAS OCCURRED	16
■ EMERGENCY OPERATION	18
■ WHEN THE AIR CONDITIONER IS NOT GOING TO BE USED FOR A LONG TIME	18
■ AUTO RESTART FUNCTION	18
■ INSTALLATION PLACE AND ELECTRICAL WORK	18
■ SPECIFICATIONS	19

SAFETY PRECAUTIONS

Meanings of symbols displayed on indoor unit and/or outdoor unit

WARNING This unit uses a flammable refrigerant. If refrigerant leaks and comes in contact with fire or heating part, it will create harmful gas and there is risk of fire. (Risk of fire) Read the OPERATING INSTRUCTIONS carefully before operation. Service personnel are required to carefully read the OPERATING INSTRUCTIONS and INSTALLATION MANUAL before operation. i Further information is available in the OPERATING INSTRUCTIONS, INSTALLATION MANUAL, and the like.

- Since rotating parts and parts which could cause an electric shock are used in this product, be sure to read these "Safety Precautions" before use.
- Since the cautionary items shown here are important for safety, be sure to observe them.
- After reading this manual, keep it together with the installation manual in a handy place for easy reference

Marks and their meanings

Incorrect handling could cause serious hazard, such as death, serious injury, etc. with a high probability. ⚠ WARNING :

Incorrect handling could cause serious hazard depending on the A CAUTION :

Meanings of symbols used in this manual

: Be sure not to do.

: Be sure to follow the instruction.

: Never insert your finger or stick, etc.

: Never step onto the indoor/outdoor unit and do not put anything on them.

: Danger of electric shock. Be careful.

: Be sure to disconnect the power supply plug from the power outlet.

: Be sure to shut off the power.

: Risk of fire.

: Never touch with wet hand.

: Never splash water on the unit.

⚠ WARNING



Do not connect the power cord to an intermediate point, use an extension cord, or connect multiple devices to a single AC outlet. This may cause overheating, fire, or electric shock.

Make sure the power plug is free of dirt and insert it securely into the outlet.

A dirty plug may cause fire or electric shock.

Do not bundle, pull, damage, or modify the power cord, and do not apply heat or place heavy objects on it.

This may cause fire or electric shock.



Do not turn the breaker OFF/ON or disconnect/connect the power plug during operation.

This may create sparks, which can cause fire.

 After the indoor unit is switched OFF with the remote controller, make sure to turn the breaker OFF or disconnect the power plug.

Do not expose your body directly to cool air for a prolonged length

This could be detrimental to your health.

Safety precautions



The unit should not be installed, relocated, disassembled, altered, or repaired by the user.

- An improperly handled air conditioner may cause fire, electric shock injury, or water leakage, etc. Consult your dealer.
- If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.

When installing, relocating, or servicing the unit, make sure that no substance other than the specified refrigerant (R32) enters the refrigerant circuit.

- Any presence of foreign substance such as air can cause abnormal pressure rise and may result in explosion or injury.
- The use of any refrigerant other than that specified for the system will cause mechanical failure, system malfunction, or unit breakdown. In the worst case, this could lead to a serious impediment to securing product safety.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.



Do not insert your finger, a stick, or other objects into the air inlet or outlet.

This may cause injury, since the fan inside rotates at high speeds during operation.



In case of an abnormal condition (such as a burning smell), stop the air conditioner and disconnect the power plug or turn the breaker OFF.

A continued operation in the abnormal state may cause a malfunction. fire, or electric shock. In this case, consult your dealer.



When the air conditioner does not cool or heat, there is a possibility of refrigerant leakage. If any refrigerant leakage is found, stop operations and ventilate the room well and consult your dealer immediately. If a repair involves recharging the unit with refrigerant, ask the service technician for details.

The refrigerant used in the air conditioner is not harmful. Normally, it does not leak. However, if refrigerant leaks and comes in contact with fire or heating part of such a fan heater, kerosene heater, or cooking stove, it will create harmful gas and there is risk of fire.

The user should never attempt to wash the inside of the indoor unit. Should the inside of the unit require cleaning, contact your dealer.

- Unsuitable detergent may cause damage to plastic material inside the unit, which may result in water leakage. Should detergent come in contact with electrical parts or the motor, it will result in a malfunction. smoke, or fire.
- The appliance shall be stored in a room without continuously operating ignition sources (for example: open flames, an operating gas appliance or an operating electric heater).
- Be aware that refrigerants may not contain an odour.
- Do not use means to accelerate the defrosting process or to clean the appliance, other than those recommended by the manufacturer.
- Do not pierce or burn.

The indoor unit must be installed in rooms which exceed the floor space specified. Please consult your dealer.

LN25/35(HZ): 1.7 m² I N50: 2.5 m² LN50HZ/60: 3.9 m²

When the indoor unit is connected to the multi type outdoor unit of R32 refrigerant, please consult your dealer about the floor space specified.



This appliance is intended to be used by expert or trained users in shops, in light industry and on farms, or for commercial use by lay

Do not touch the air purifying device from the top of the indoor unit during operation

⚠ CAUTION



Do not touch the air inlet or the aluminum fins of the indoor/outdoor

This may cause injury.

Do not use insecticides or flammable sprays on the unit.

This may cause a fire or deformation of the unit.

Do not expose pets or houseplants to direct airflow.

This may cause injury to the pets or plants

Do not place other electric appliances or furniture under the indoor/

Water may drip down from the unit, which may cause damage or malfunction

Do not leave the unit on a damaged installation stand.

The unit may fall and cause injury.

Do not step on an unstable bench to operate or clean the unit.

This may cause injury if you fall down.



Do not pull the power cord.

This may cause a portion of the core wire to break, which may cause overheating or fire.

Do not charge or disassemble the batteries, and do not throw them

· This may cause the batteries to leak, or cause a fire or explosion

Do not operate the unit for more than 4 hours at high humidity (80% RH or more) and/or with windows or outside door left open.

- This may cause the water condensation in the air conditioner, which may drip down, wetting or damaging the furniture.
- The water condensation in the air conditioner may contribute to growth of fungi, such as mold.

Do not use the unit for special purposes, such as storing food, raising animals, growing plants, or preserving precision devices or art objects.

This may cause deterioration of quality, or harm to animals and plants.

Do not expose combustion appliances to direct airflow.

This may cause incomplete combustion.

Never put batteries in your mouth for any reason to avoid accidental ingestion.

Battery ingestion may cause choking and/or poisoning



Before cleaning the unit, switch it OFF and disconnect the power plug or turn the breaker OFF.

This may cause injury, since the fan inside rotates at high speeds during operation.

When the unit will be unused for a long time, disconnect the power plug or turn the breaker OFF. The unit may accumulate dirt, which may cause overheating or fire.

Replace all batteries of the remote controller with new ones of the same type.

Using an old battery together with a new one may cause overheating, leakage, or explosion.

If the battery fluid comes in contact with your skin or clothes, wash them thoroughly with clean water.

If the battery fluid comes in contact with your eyes, wash them thoroughly with clean water and immediately seek medical attention

Ensure that the area is well-ventilated when the unit is operated together with a combustion appliance.

Inadequate ventilation may cause oxygen starvation.

Turn the breaker OFF when you hear thunder and there is a possibility of a lightning strike.

The unit may be damaged if lightning strikes.

After the air conditioner is used for several seasons, perform inspection and maintenance in addition to normal cleaning.

Dirt or dust in the unit may create an unpleasant odor, contribute to growth of fungi, such as mold, or clog the drain passage, and cause water to leak from the indoor unit. Consult your dealer for inspection and maintenance, which require specialized knowledge and skills



Do not operate switches with wet hands

This may cause electric shock

Do not clean the air conditioner with water or place an object that contains water, such as a flower vase, on it.

This may cause fire or electric shock



Do not step on or place any object on the outdoor unit.

This may cause injury if you or the object falls down.



IMPORTANT

Dirty filters cause condensation in the air conditioner which will contribute to the growth of fungi such as mold. It is therefore recommended to clean air filters every

Before starting the operation, ensure that the horizontal vanes are in the closed position. If operation starts when the horizontal vanes are in the open position, they may not return to the correct position.

OAFETY PRECAUTIONS

For installation

↑ WARNING



Consult your dealer for installing the air conditioner.

It should not be installed by the user since installation requires specialized knowledge and skills. An improperly installed air conditioner may cause water leakage, fire, or electric shock

Provide a dedicated power supply for the air conditioner.

A non-dedicated power supply may cause overheating or fire

Do not install the unit where flammable gas could leak.

If gas leaks and accumulates around the outdoor unit, it may cause an explosion.



Earth the unit correctly.

Do not connect the earth wire to a gas pipe, water pipe, lightning rod, or a telephone earth wire. Improper earthing may cause electric shock

⚠ CAUTION



Install an earth leakage breaker depending on the installation location of the air conditioner (such as highly humid areas).

If an earth leakage breaker is not installed, it may cause electric shock

Ensure that the drain water is properly drained.

If the drain passage is improper, water may drip down from the indoor/ outdoor unit, wetting and damaging the furniture.

In case of an abnormal condition

Immediately stop operating the air conditioner and consult your dealer.

For Wi-Fi interface

⚠ WARNING

(Improper handling may have serious consequences, including serious injury or death.)



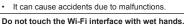
This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Do not use the Wi-Fi interface nearby the medical electrical equipment or people who have a medical device such as a cardiac pacemaker or an implantable cardioverter-defibrillator.

It can cause an accident due to malfunctions of the medical equipment or device

Do not install the Wi-Fi interface nearby the automatic control devices such as automatic doors or fire alarms.



It can cause damage to the device, electric shock, or fire



Do not splash water on the Wi-Fi interface or use it in a bathroom.

It can cause damage to the device, electric shock, or fire



When the Wi-Fi interface is dropped, or the holder or cable is damaged, disconnect the power supply plug or turn the breaker OFF.

It may cause fire or electric shock. In this case, consult your dealer.



(Improper handling may have consequences, including injury or damage to building.)



Do not step on unstable stepstool to set up or clean the Wi-Fi interface It may cause injury if you fall down.

Do not use the Wi-Fi interface nearby other wireless devices, microwaves, cordless phones, or facsimiles.

It can cause malfunctions.

JISPOSAL



Fia. 1

To dispose of this product, consult your dealer.

Note:

This symbol mark is for EU countries only.

This symbol mark is according to the directive 2012/19/ EU Article 14 Information for users and Annex IX, and/ or to the directive 2006/66/EC Article 20 Information for end-users and Annex II.

Your MITSUBISHI ELECTRIC product is designed and manufactured with high quality materials and components which can be recycled and/or reused.

This symbol means that electrical and electronic equipment, batteries and accumulators, at their end-of-life, should be disposed of separately from your household waste.

If a chemical symbol is printed beneath the symbol (Fig. 1), this chemical symbol means that the battery or accumulator contains a heavy metal at a certain concentration. This will be indicated as follows:

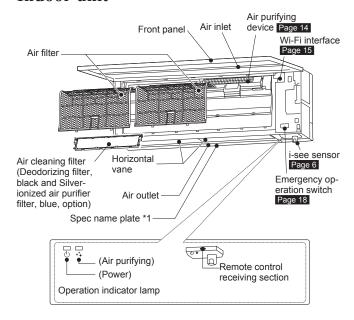
concentration. This will be indicated as follows. Hg: mercury (0.005%), Cd: cadmium (0.002%), Pb: lead (0.004%) In the European Union there are separate collection systems for used electrical and electronic products, batteries and accumulators.

Please, dispose of this equipment, batteries and accumulators correctly at your local community waste collection/recycling centre.

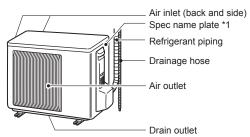
Please, help us to conserve the environment we live in!

Name of each part

Indoor unit



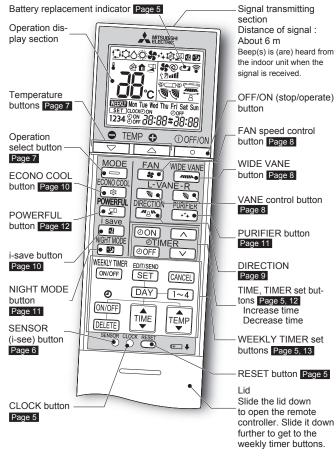
Outdoor unit



Outdoor units may be different in appearance.

*1 The manufacturing year and month are indicated on the spec name plate.

Remote controller



Remote controller

When the remote controller is not used, place it near this unit.

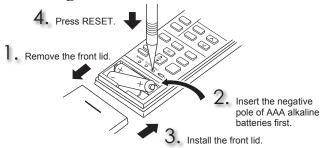
Only use the remote controller provided with the unit.

Do not use other remote controllers. If 2 or more indoor units are installed in proximity to one another, an indoor unit that is not intended to be operated may respond to the remote controller.

PREPARATION BEFORE OPERATION

Before operation: Insert the power supply plug into the power outlet and/or

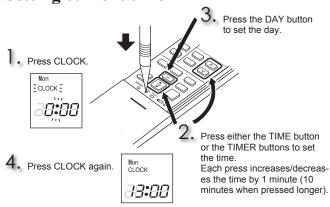
Installing the remote controller batteries



Note:

- Make sure the polarity of the batteries is correct.
- Do not use manganese batteries and leaking batteries. The remote controller could malfunction
- Do not use rechargeable batteries
- The battery replacement indicator lights up when the battery is running low. In about 7 days after the indicator starts lights up, the remote controller stops
- Replace all batteries with new ones of the same type.
- Batteries can be used for approximately 1 year. However, batteries with expired shelf lives last shorter.
- Press RESET gently using a thin instrument.
- If the RESET button is not pressed, the remote controller may not operate correctly.

Setting current time



Note:

· Press CLOCK gently using a thin instrument.



Note:

How to set remote controller exclusively for a particular indoor unit

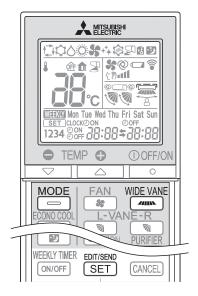
A maximum of 4 indoor units with wireless remote controllers can be used in a room. To operate the indoor units individually with each remote controller, assign a number to each remote controller according to the number of the indoor unit. This setting can be set only when all the following conditions are met:

- The remote controller is powered OFF
- (1) Hold down 1~4 button on the remote controller for 2 seconds to enter the pairing mode
- (2) Press 1~4 button again and assign a number to each remote controller. Each press of $1\sim4$ button advances the number in the following order: $1\rightarrow2\rightarrow$
- (3) Press SET button to complete the pairing setting.

After you turn the breaker ON, the remote controller that first sends a signal to an indoor unit will be regarded as the remote controller for the indoor unit. Once they are set, the indoor unit will only receive the signal from the assigned remote controller afterwards.

Setting the installation position

Be sure to set the remote controller in accordance with the installed position of the indoor unit.



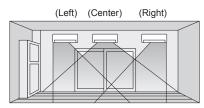
Installation position:

Distance to objects (wall, cabinet, etc.) is less than 50 cm to the left

Center: Distance to objects (wall, cabinet, etc.) is more than 50 cm to the left

and right

Riaht: Distance to objects (wall, cabinet, etc.) is less than 50 cm to the right



Area	Left	Center	Right
Remote controller display			



Hold down on the remote controller for 2 sec-

onds to enter the position setting mode.



Select the target installation position by pressing WIDE VANE



(Each press of the WIDE VANE displays the positions in order:)





Press SET

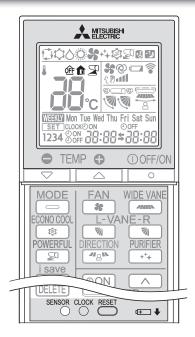
to complete the position setting.

Note:

The installation position can be set only when all the following conditions are met:

- The remote controller is powered off.
- Weekly timer is not set.
- Weekly timer is not being edited

L-SEE OPERATION



In the i-see control mode, the room temperature is controlled based on the sensible temperature.



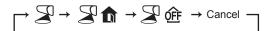
Press $\overset{\text{SENSOR}}{\bigcirc}$ during COOL, DRY, HEAT and AUTO mode to activate the i-see control mode.

- · Press gently using a thin instrument.
- Iights. (Operation display section)
- The default setting is "active".





Press Sensor several times to cancel the i-see control mode



Note:

Any person at the following places cannot be detected:

- Along the wall on which the air conditioner is installed
- Directly under the air conditioner
- Where any obstacle, such as furniture, is between the person and the air conditioner

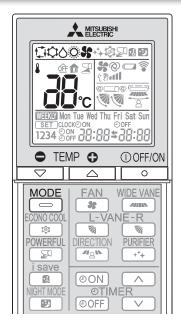
A person may not be detected in the following situations:

- Room temperature is high.
- A person wears heavy clothes and his/her skin is not exposed.
- A heating element of which temperature changes significantly is present.
- Some heat sources, such as a small child or pet, may not be sensed.
- A heat source and the air conditioner are more than 6 m apart.
- A heat source does not move for a long time.

Do not touch the i-see sensor. This may cause malfunction of the i-see sensor. The intermittent operating sound is a normal sound produced when the i-see sensor is moving from side to side.

Refer to page 9 "Absence Detection" for and OFF.

SELECTING OPERATION MODES





Press on to start the operation.

Press boto select operation mode. Each press changes mode in the following order:



Press or to set the temperature.

Each press raises or lowers the temperature by 1°C.

Press oto stop the operation.

AUTO mode (Auto change over)

The unit selects the operation mode according to the difference between the room temperature and the set temperature. During AUTO mode, the unit changes mode (COOL↔HEAT) when the room temperature is about 2°C away from the set temperature for more than 15 minutes.

Note:

Auto Mode is not recommended if this indoor unit is connected to a MXZ type outdoor unit. When several indoor units are operated simultaneously, the unit may not be able to switch operation mode between COOL and HEAT. In this case, the indoor unit becomes standby mode (Refer to table of Operation indicator lamp).

COOL mode

Enjoy cool air at your desired temperature

Note:

Do not operate COOL mode at very low outside temperatures (less than -10°C). Water condensed in the unit may drip and wet or damage furniture, etc.

♦ DRY mode

Dehumidify your room. The room may be cooled slightly. Temperature cannot be set during DRY mode.

O HEAT mode

Enjoy warm air at your desired temperature.

☆ FAN mode

Circulate the air in your room.

Note:

After COOL/DRY mode operation, it is recommended to operate in the FAN mode to dry inside the indoor unit.

Note:

Multi system operation

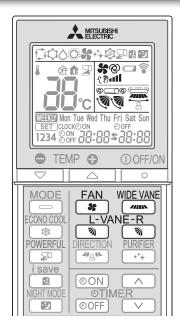
Two or more indoor units can be operated by one outdoor unit. When several indoor units are operated simultaneously, cooling/dry/fan and heating operations cannot be done at the same time. When COOL/DRY/FAN is selected with one unit and HEAT with another or vice versa, the unit selected last goes into standby mode.

Operation indicator lamp

The operation indicator lamp shows the operation state of the unit.

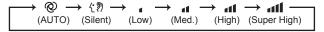
Indication	Operation state
* *	Standby mode (only during multi system operation)

Fan speed and airflow direction adjustment



Fan speed

Press 5 to select fan speed. Each press changes fan speed in the following order:



- Two short beeps are heard from the indoor unit when set to AUTO.
- Use higher fan speed to cool/heat the room quicker. It is recommended to lower the fan speed once the room is cool/warm.
- Use lower fan speed for quiet operation.

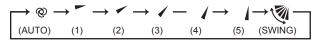
Note:

Multi system operation

When several indoor units are operated simultaneously by one outdoor unit for heating operation, the temperature of the airflow may be low. In this case, it is recommended to set the fan speed to AUTO.

Up-down Airflow direction

Press to select airflow direction. Each press changes airflow direction in the following order:



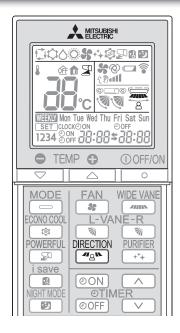
- (AUTO)......The vane is set to the most efficient airflow direction. COOL/ DRY/FAN: horizontal position. HEAT: position (4).
- (Manual)......For efficient air conditioning, select the upper position for COOL/DRY, and the lower position for HEAT. If the lower position is selected during COOL/DRY, the vane automatically moves to the upward position (1) after 0.5 to 1 hour to prevent any condensation from dripping.
- (Swing)......The vane moves up and down intermittently.
 - Two short beeps are heard from the indoor unit when set to AUTO.
 - Always use the remote controller when changing the direction of airflow. Moving the horizontal vanes with your hands causes them to malfunction
 - When the breaker is turned on, the horizontal vanes' position will be reset in about a minute, then the operation will start. The same is true in the emergency cooling operation.
 - When the horizontal vanes seem to be in an abnormal position, see page 16.
 - The right and left horizontal vanes set to the same level may not align perfectly.

Left-right Airflow direction

Press to select airflow direction. Each press changes airflow direction in the following order:



f AIRFLOW CONTROL MODE



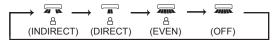
Airflow Control mode offers air conditioning according to a location of an occupant in a room detected by i-see Sensor.



Press during COOL, DRY, HEAT or AUTO mode to activate the AIRFLOW CONTROL mode. This mode is only available when the i-see control mode is effective.



DIRECTION Each press of delta changes AIRFLOW CONTROL in the following order:



(INDIRECT): An occupant will be less exposed to direct airflow.

(DIRECT) : Mainly the vicinity of an occupant will be air-conditioned.

(EVEN)

: The unit learns the area where an occupant spend most of the time, and evens out the temperature of that area.

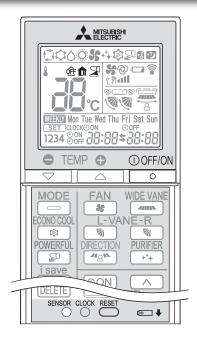
- · Horizontal and vertical airflow directions will be automatically selected.
- · When more than a couple of people are in a room, the AIRFLOW CONTROL mode may work less effectively.
- · If you still feel uncomfortable with the air direction determined by the INDIRECT mode, adjust the air direction manually. Page 8



Cancelling the i-see control mode automatically cancels the AIRFLOW CONTROL mode.

· The AIRFLOW CONTROL mode is also cancelled when the VANE or WIDE VANE buttons is pressed.

Absence detection



This function automatically changes the operation to No occupancy energy-saving mode or No occupancy Auto-OFF mode when nobody is in the room.



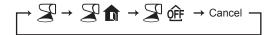
To activate this No occupancy energy-saving mode, press on the operation display of the remote controller.

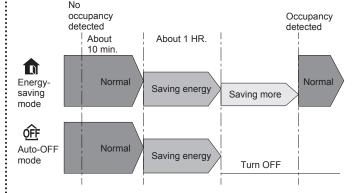


To activate this No occupancy Auto-OFF mode, press until **OFF** appears on the operation display of the remote controller.



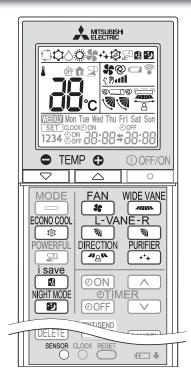
Press SENSOR again to cancel the ABSENCE DETEC-TION.





- Even if the unit is turned OFF due to No occupancy Auto-OFF mode, the display of the remote controller remains to indicate the unit is in operation. Press $\stackrel{\bigcirc \text{OFF/ON}}{ \bigcirc \circ}$ then press $\stackrel{\bigcirc \text{OFF/ON}}{ \bigcirc \circ}$ again to restart opera-
- · When OFF timer is set, a priority is given to OFF timer.
- · No occupancy energy saving mode or No occupancy Auto-OFF mode are not available during POWERFUL operation.
- The unit will not be turned off if no one is detected during normal operation mode, even though No occupancy Auto-OFF mode is acti-

f I – f SAVE OPERATION



A simplified set back function enables to recall the preferred (preset) setting with a single push of the save button. Press the button again and you can go back to the previous setting in an instance.



Press a during COOL, ECONO COOL, or HEAT mode to select i-save mode.



Set the temperature, fan speed, and airflow direction.

- The same setting is selected from the next time by simply pressing $\frac{i\,\text{save}}{2}$
- Two settings can be saved. (One for COOL/ECONO COOL, one for HEAT)
- Select the appropriate temperature, fan speed, and airflow direction according to your room.



Press again to cancel i-save operation.

 i-save operation also is cancelled when the MODE or POWERFUL button is pressed.

Note:

Example of use:

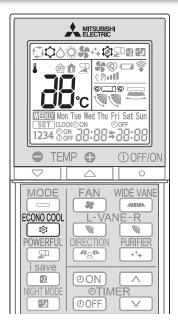
1. Low energy mode

Set the temperature 2°C to 3°C warmer in COOL and cooler in HEAT mode. This setting is suitable for unoccupied room, and while you are sleeping.

2. Saving frequently used settings

Save your preferred setting for COOL/ECONO COOL and HEAT. This enables you to select your preferred setting with a single push of the button.

Econo cool operation



Swing airflow (change of airflow) makes you feel cooler than stationary airflow.

The set temperature and the airflow direction are automatically changed by the microprocessor. It is possible to perform cooling operation with keeping comfort. As a result energy can be saved.

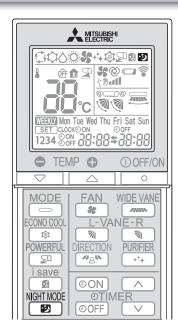
Press during COOL mode page 7 to start ECONO COOL operation.

The unit performs swing operation vertically in various cycles according to the temperature airflow.

Press again to cancel ECONO COOL operation.

 ECONO COOL operation is also cancelled when the VANE or POW-ERFUL button is pressed.

Night mode operation



NIGHT mode changes the brightness of the operation indicator, disables the beep sound and limits the noise level of the outdoor unit.

Press during operation to activate NIGHT mode.

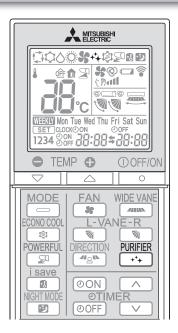
- · The operation indicator lamp dims.
- The beep sound will be disabled except that emitted when the operation is started or stopped.
- Noise level of the outdoor unit will be lower than that mentioned in SPECIFICATIONS.

Press gain to cancel NIGHT mode.

Note:

- Noise level of the outdoor unit may not change after start-up of the unit, during the protection operation, or depending on other operating conditions.
- The fan speed of the indoor unit will not change.
- The operation indicator lamp will be hard to be seen in a bright room.
- Operating POWERFUL operation during NIGHT mode will increase the noise level of the outdoor unit.
- Noise level of the outdoor unit will not decrease during Multi system operation.

AIR PURIFYING OPERATION



In the AIR PURIFYING operation, the indoor unit built-in device reduces airborne fungi, viruses, mold, and allergens.

Press + to start AIR PURIFYING operation.

• AIR PURIFYING lamp turns on. (Display section)

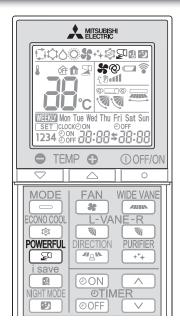
Press again to cancel AIR PURIFYING operation.

• AIR PURIFYING lamp turns off. (Display section)

Note:

- Never touch the air purifying device during operation. Although the air purifying device is safety-conscious design, touching this device could be the cause of trouble as this device discharge high voltage electricity.
- A "hissing" sound may be heard during the air purifying operation. This sound is produced when plasma is being discharged. This is not a malfunction.
- Air purifying lamp does not turn on if the front panel is not closed completely.

OWERFUL OPERATION



Press $\begin{picture}(2000\text{L})\line(10000\text{L})\line(1000\text{L})\line(1000\text{L})\line(1000\text{L})\line(1000\text{L})\line(1000\text{L})\line(1000\text{L})\line(1000\text{L})\line(1000\text{L})\l$ start POWERFUL operation.

: Exclusive speed for POWERFUL mode

Horizontal vane : Set position, or downward airflow position during

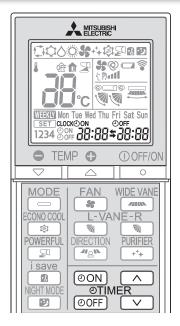
AUTO setting

• Temperature cannot be set during POWERFUL operation.

Press again to cancel POWERFUL operation.

 POWERFUL operation is also cancelled automatically in 15 minutes, or when the OFF/ON, FAN, ECONO COOL or i-save button is pressed.

$T_{ m IMER}$ operation (on/off timer)



Press OON or OFF during operation to set the timer.

ON (ON timer): The unit turns ON at the set time.

OFF (OFF timer): The unit turns OFF at the set time.

- * ②ON or ②OFF blinks.
- * Make sure that the current time and day are set correctly. Page 5



Press (Increase) and (Decrease) to set the time of timer.

Each press increases or decreases the set time by 10 minutes.

. Set the timer while ②ON or ④OFF is blinking.



Press OON or OFF again to cancel timer.

- ON and OFF timers can be set together. \$\\$ mark indicates the order of timer operations
- If power failure occurs while ON/OFF timer is set, see page 18 "Auto restart function".

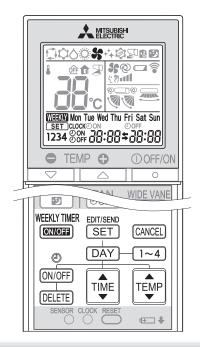
${ m W}$ eeklytimer operation

- · A maximum of 4 ON or OFF timers can be set for individual days of the week
- · A maximum of 28 ON or OFF timers can be set for a week.

E.g.: Runs at 24°C from waking up to leaving home, and runs at 27°C from getting home to going to bed on weekdays. Runs at 27°C from waking up late to going bed early on weekends. Setting4 Setting1 Setting2 Setting3 Mon ON OFF ON OFF 24°C 27°C Fri 6:00 17:30 8:30 22:00 Setting1 Setting2 Sat ON OFF 27°C Sun 8:00 21:00

Note:

The simple ON/OFF timer setting is available while the weekly timer is on. In this case, the ON/OFF timer has priority over the weekly timer; the weekly timer operation will start again after the simple ON/OFF timer is complete.

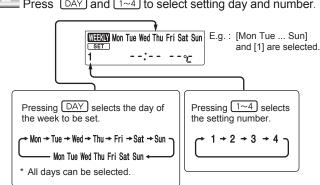


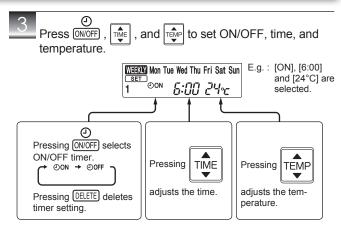
Setting the weekly timer

* Make sure that the current time and day are set correctly.



Press DAY and 1~4 to select setting day and number.





* Hold down the button to change the time quickly.

other days and/or numbers.

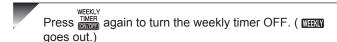
Press SET to complete and transmit the weekly timer setting.

* SET which was blinking goes out, and the current time will be displayed.

Press (DAY) and (1~4) to continue setting the timer for

Note:

- Press SET to transmit the setting information of weekly timer to the indoor unit. Point the remote controller toward the indoor unit for 3 seconds.
- When setting the timer for more than one day of the week or one number, SET does not have to be pressed per each setting. Press SET once after all the settings are complete. All the weekly timer settings will be saved.
- Press SET to enter the weekly timer setting mode, and press and hold
 DELETE for 5 seconds to erase all weekly timer settings. Point the remote controller toward the indoor unit.
- Press NOW to turn the weekly timer ON. (WHENTY lights.)
 - * When the weekly timer is ON, the day of the week whose timer setting is complete, will light.



Note:

The saved settings will not be cleared when the weekly timer is turned OFF.



- Press SET to enter the weekly timer setting mode.

 * SET blinks.
- Press DAY or 1~4 to view the setting of the particular day or number.

Press CANCEL to exit the weekly timer setting.

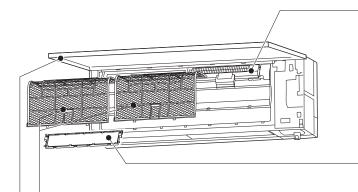
Note:

When all days of the week are selected to view the settings and a different setting is included among them, "-:- " " will be displayed.

CLEANING

Instructions:

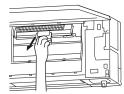
- · Switch off the power supply or turn off the breaker before cleaning.
- · Be careful not to touch the metal parts with your hands.
- · Do not use benzine, thinner, polishing powder, or insecticide
- Use only diluted mild detergents.
- Do not use a scrubbing brush, a hard sponge, or the like.
- · Do not soak or rinse the horizontal vane
- Do not use water hotter than 50°C
- Do not expose parts to direct sunlight, heat, or fire to dry.
- · Do not apply excessive force on the fan as it may cause cracks or breakage.



Air purifying device Every 3 months:

Remove dirt by a vacuum cleaner.
 When dirt cannot be removed by vacuum cleaning:

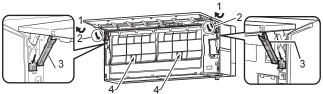
- Soak the filter together with its frame in lukewarm water and rinse it.
- · After washing, dry it well in shade.



Air filter

- Clean every 2 weeks
- · Remove dirt by a vacuum cleaner, or rinse with water.
- · After washing with water, dry it well in shade.

Front panel



- 1. Open the front panel
 - Note: You cannot remove the front panel.
- 2. Rotate the stoppers as indicated by the arrows until they click.
- 3. Lower the front panel slowly and it will be held open with the stoppers.
- 4. Pinch the tabs on the filters; slightly push them up and pull down toward you to remove the filters.
- 5. Close the front panel securely and press the positions indicated by the arrows.
- tions indicated by the arrows.

 6. Clean the front panel without detaching it from the
- unit.Wipe with a soft dry cloth.
- Use the dedicated SOFT DRY CLOTH. Parts Number MAC-1001CL-E
- Do not soak the front panel in water.

Important

- The surface of the indoor unit is easily scratched, so never rub or hit the unit with something hard. Also, when installing or removing the front panel, handle it with care to prevent scratches on it.
- Do not use abrasive cleaner to prevent scratches on the surface of the indoor unit.
- It is very easy to get fingerprints on the surface of the indoor unit. When fingerprints are noticeable, gently wipe them off with a soft dry cloth.
- When using a commercially available chemical impregnated cloth, follow its instructions.
- Do not leave the front panel open for a prolonged time.

Air cleaning filter (Deodorizing filter, black)

Every 3 months:

- Remove dirt by a vacuum cleaner, or soak the framed filter in lukewarm water (30 to 40°C) for about 15 minutes. Rinse well.
- · After washing, dry it well in shade.
- · Deodorizing feature recovers by cleaning the filter.

When dirt or smell cannot be removed by cleaning:

- · Replace it with a new air cleaning filter.
- Parts Number MAC-3010FT-E

and

(Silver-ionized air purifier filter, blue, option)

Every 3 months:

 Remove dirt by a vacuum cleaner.

When dirt cannot be removed by vacuum cleaning:

- Soak the filter and its frame in lukewarm water before rinsing it.
- After washing, dry it well in shade. Install all tabs of the air filter.

Every year:

- Replace it with a new air cleaning filter for best performance.
- Parts Number MAC-2390FT-E

Important

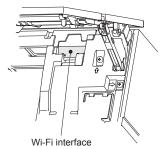
- Clean the filters regularly for best performance and to reduce power consumption.
- Dirty filters cause condensation in the air conditioner which will contribute to the growth of fungi such as mold. It is therefore recommended to clean air filters every 2 weeks.
- · Do not touch the i-see sensor.
- The air purifying device does not function for safety for a couple minutes after the operation starts or the front panel is opened/closed.
- Do not disassemble the air purifying device.
- Do not touch any parts other than the frame of the air purifying device.

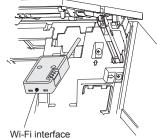
This information is based on REGULATION (EU) No 528/2012

MODEL NAME	Treated Article (Parts name)	Active Substances (CAS No.)	Property	Instruction for Use (Safe handling information)
MAC-2390FT-E	FILTER	Silver zinc zeolite (130328-20-0)	Antibacterial	Use this product in line with the instruction manual indications and for the intended purpose only. Do not put into mouth. Keep away from children.

m Wi-fi interface setting up

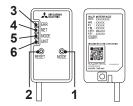
This Wi-Fi interface, communicates the status information and controls the commands from the MELCloud by connecting to an indoor unit.





Wi-Fi interface introduction

No.	Item	Description
1	MODE switch	It selects modes.
2	RESET switch	It resets the system and ALL settings.
3	ERR LED (Orange)	It shows the network error state.
4	NET LED (Green)	It shows the network state.
5	MODE LED (Orange)	It shows the Access point mode state.
6	UNIT LED (Green)	It shows the indoor unit state.



(1) MODE switch

The MODE switch is used for selecting modes in configurations.

(2) RESET switch

- · Hold down the RESET switch for 2 seconds to reboot the system.
- Hold down the RESET switch for 14 seconds to initialize the Wi-Fi interface to the factory default.

When the Wi-Fi interface is reset to the factory default, ALL the configuration information will be lost. Take great care in implementing this operation.



Open the front panel and remove the Wi-Fi interface. Page 14 (Front panel)



Set up a connection between the Wi-Fi interface and the router. Refer to the SETUP MANUAL and SETUP QUICK REFERENCE GUIDE provided with the unit.

For SETUP MANUAL, please go to the website below. http://www.melcloud.com/Support



Put the Wi-Fi interface back and close the front panel after the setup is completed. Page 14 (Front panel)



For MELCloud User Manual, please go to the website below.

http://www.melcloud.com/Support

Note:

- Ensure that the Router supports the WPA2-AES encryption setting before starting the Wi-Fi interface setup.
- The End user should read and accept the terms and conditions of the Wi-Fi service before using this Wi-Fi interface.
- To complete connection of this Wi-Fi interface to the Wi-Fi service, the Router may be required.
- This Wi-Fi interface will not commence transmission of any operational data from the system until the End user registers and accepts the terms and conditions of the Wi-Fi service.
- This Wi-Fi interface should not be installed and connected to any Mitsubishi Electric system which is to provide application critical cooling or heating.
- Please write down the information regarding the Wi-Fi interface setting on the last page of this manual, when you set up this Wi-Fi interface.
- At the time of relocation or disposal, reset the Wi-Fi interface to the factory default.

Mitsubishi Electric's Wi-Fi interface is designed for communication to Mitsubishi Electric's MELCloud Wi-Fi service.

Third party Wi-Fi interfaces cannot be connected to MELCloud.

Mitsubishi Electric is not responsible for any (i) underperformance of a system or any product;

(ii) system or product fault; or (iii) loss or damage to any system or product; which is caused by or arises from connection to and/or use of any third party Wi-Fi interface or any third party Wi-Fi service with Mitsubishi Electric equipment.

For the latest information regarding MELCloud from Mitsubishi Electric Corporation, please visit www.MELCloud.com.

When you think that trouble has occurred

Even if these items are checked, when the unit does not recover from the trouble, stop using the air conditioner and consult your dealer.

Symptom	Explanation & Check points
Indoor Unit	Explanation a officer points
The unit cannot be operated.	Is the breaker turned on? Is the power supply plug connected? Is the ON timer set? Page 12
The horizontal vane does not move.	Are the horizontal vane and the vertical vane installed correctly? Is the fan guard deformed? When the breaker is turned on, the horizontal vanes' position will be reset in about a minute. After the reset has completed, the normal horizontal vanes' operation resumes. The same is true in the emergency cooling operation.
The unit cannot be operated for about 3 minutes when restarted.	This protects the unit according to instructions from the microprocessor. Please wait.
Mist is discharged from the air outlet of the indoor unit. The swing operation of the HORI-ZONTAL VANE is suspended for a while, then restarted.	 The cool air from the unit rapidly cools moisture in the air inside the room, and it turns into mist. This is for the swing operation of the HORIZON- TAL VANE to be performed normally.
When SWING is selected in COOL/DRY/FAN mode, the lower horizontal vane does not move.	It is normal that the lower horizontal vane does not move when SWING is selected in COOL/ DRY/FAN mode.
The airflow direction changes during operation. The direction of the horizontal vane cannot be adjusted with the remote controller.	When the unit is operated in COOL or DRY mode, if the operation continues with air blowing down for 0.5 to 1 hour, the direction of the airflow is automatically set to upward position to prevent water from condensing and dripping. In the heating operation, if the airflow temperature is too low or when defrosting is being done, the horizontal vane is automatically set to horizontal position.
The operation stops for about 10 minutes in the heating operation.	 Outdoor unit is in defrost. Since this is completed in max. 10 minutes, please wait. (When the outside temperature is too low and humidity is too high, frost is formed.)
The unit starts operation by itself when the main power is turned on, but hasn't received sign from the remote controller.	These models are equipped with an autorestart function. When the main power is turned off without stopping the unit with the remote controller and is turned on again, the unit starts operation automatically in the same mode as the one set with the remote controller just before the shutoff of the main power. Refer to "Auto restart function". Page 18
The two horizontal vanes touch each other. The horizontal vanes are in an abnormal position. The horizontal vanes do not return to the correct "close position".	Perform one of the following: Turn off and on the breaker. Make sure the horizontal vanes move to the correct "close position". Start and stop the emergency cooling operation and make sure the horizontal vanes move to the correct "close position".
In COOL/DRY mode, when the room temperature reaches near the set temperature, the outdoor unit stops, then the indoor unit operates at low speed.	 When the room temperature deviates from the set temperature, the indoor fan starts running according to the settings on the remote control- ler.
The indoor unit discolors over time.	 Although plastic turns yellow due to the influence of some factors such as ultraviolet light and temperature, this has no effect on the product functions.
The operation indicator lamp is dim. The unit does not beep.	Is the NIGHT mode set?
Multi system	
The indoor unit which is not operating becomes warm and a sound, similar to water flowing, is heard from the unit.	 A small amount of refrigerant continues to flow into the indoor unit even though it is not operat- ing.
When heating operation is selected, operation does not start right away.	When operation is started during defrosting of outdoor unit is done, it takes a few minutes (max. 10 minutes) to blow out warm air.
Outdoor Unit	
The fan of the outdoor unit does not rotate even though the compressor is running. Even if the fan starts to rotate, it stops soon.	When the outside temperature is low during cooling operation, the fan operates intermittently to maintain sufficient cooling capacity.
Water leaks from the outdoor unit. White smoke is discharged from	 During COOL and DRY operations, pipe or pipe connecting sections are cooled and this causes water to condense. In the heating operation, water condensed on the heat exchanger drips down. In the heating operation, the defrosting operation makes ice forming on the outdoor unit melt and drip down.
	 In the heating operation, vapor generated by the defrosting operation looks like white smoke.

0	E de die 2 Obert ed de
Symptom Remote controller	Explanation & Check points
The display on the remote controller does not appear or it is dim. The indoor unit does not respond to the remote control signal.	Are the batteries exhausted? Page 5 Is the polarity (+, -) of the batteries correct? Page 5 Are any buttons on the remote controller of other electric appliances being pressed?
The operation mode cannot be changed.	Disable the OPERATION LOCK.
Does not cool or heat	
The room cannot be cooled or heated sufficiently.	Is the temperature setting appropriate? Page 7 Is the fan setting appropriate? Please change fan speed to High or Super High. Are the filters clean? Page 14 Is the fan or heat exchanger of the indoor unit clean? Page 14 Are there any obstacles blocking the air inlet or outlet of the indoor or outdoor unit? Is a window or door open? It may take a certain time to reach the setting temperature or may not reach that depending on the size of the room, the ambient temperature, and the like. Is the NIGHT mode set?
The room cannot be cooled sufficiently.	When a ventilation fan or a gas cooker is used in a room, the cooling load increases, resulting in an insufficient cooling effect. When the outside temperature is high, the cooling effect may not be sufficient.
The room cannot be heated sufficiently.	When the outside temperature is low, the heating effect may not be sufficient.
Air does not blow out soon in the heating operation.	Please wait as the unit is preparing to blow out warm air.
Airflow	
The air from the indoor unit smells strange.	Are the filters clean? Page 14 Is the fan or heat exchanger of the indoor unit clean? Page 14 The unit may suck in an odor adhering to the wall, carpet, furniture, cloth, etc. and blow it out with the air.
Sound	
Cracking sound is heard.	This sound is generated by the expansion/contraction of the front panel, etc. due to change in temperature.
"Burbling" sound is heard.	This sound is heard when the outside air is absorbed from the drain hose by turning on the range hood or the ventilation fan, making water flowing in the drain hose to spout out. This sound is also heard when the outside air blows into the drain hose in case the outside wind is strong.
Mechanical sound is heard from the indoor unit.	This is the switching sound in turning on/off the fan or the compressor.
The sound of water flowing is heard.	This is the sound of refrigerant or condensed water flowing in the unit.
Hissing sound is sometimes heard.	This is the sound when the flow of refrigerant inside the unit is changed.
Timer	
Weekly timer does not operate according to settings.	Is the ON/OFF timer set? Page 12 Transmit the setting information of the weekly timer to the indoor unit again. When the information is successfully received, a long beep will sound from the indoor unit. If information fails to be received, 3 short beeps will be heard. Ensure information is successfully received. When a power failure occurs and the main power turns off, the indoor unit built-in clock will be incorrect. As a result, the weekly timer may not work normally. Be sure to place the remote controller where the signal can be received by the indoor unit. Page 5
The unit starts/stops the operation by itself.	• Is the weekly timer set? Page 13
Wi-Fi interface	
When error occurs during connection setup or operation.	Refer to the SETUP MANUAL. For SETUP MANUAL, please go to the website below. http://www.melcloud.com/Support

When you think that trouble has occurred

In the following cases, stop using the air conditioner and consult your dealer.

- · When water leaks or drips from the indoor unit.
- When the operation indicator lamp blinks.
- When the breaker trips frequently.
- The remote control signal is not received in a room where an electronic ON/OFF type fluorescent lamp (inverter-type fluorescent lamp, etc.) is used.
 Operation of the air conditioner interferes with radio or TV reception. An amplifier may be required for the affected device.
- When an abnormal sound is heard.
- · When any refrigerant leakage is found.

EMERGENCY OPERATION

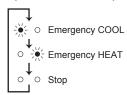
When the remote controller cannot be used...

Emergency operation can be activated by pressing the emergency operation switch (E.O.SW) on the indoor unit.

> Each time the E.O.SW is pressed, the operation changes in the following order:



Operation indicator lamp



Set temperature: 24°C Fan speed: Medium Horizontal vane: Auto

- The first 30 minutes of operation is test run. Temperature control does not work, and fan speed is set to High.
- In the emergency heating operation, the fan speed gradually rises to blow out
- In the emergency cooling operation, the horizontal vanes' position will be reset in about a minute, then the operation will start.

HEN THE AIR CONDITIONER IS NOT GOING TO BE USED FOR A LONG TIME



Operate by COOL mode with the highest temperature set or FAN mode for 3 to 4 hours. Page 7

- · This dries the inside of the unit.
- · Moisture in the air conditioner contributes to favorable conditions for growth of fungi, such as mold.



① OFF/ON

Press o to stop the operation.



Turn off the breaker and/or disconnect the power supply plug.



Remove all batteries from the remote controller.

When using the air conditioner again:



Clean the air filter. Page 14



Check that the air inlet and outlet of the indoor and outdoor units are not blocked.



Check that the earth is connected correctly.



Refer to the "PREPARATION BEFORE OPERATION", and follow the instructions. Page 5

AUTO RESTART FUNCTION

If a power failure occurs or the main power is turned off during operation, "Auto restart function" automatically starts operation in the same mode as the one set with the remote controller just before the shutoff of the main power. When timer is set, timer setting is cancelled and the unit starts operation when power is resumed.

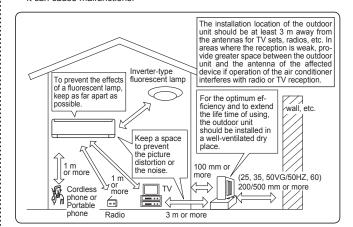
If you do not want to use this function, please consult the service representative because the setting of the unit needs to be changed.

INSTALLATION PLACE AND ELECTRICAL WORK

Installation place

Avoid installing the air conditioner in the following places.

- Where there is much machine oil.
- Salty places such as the seaside.
- Where sulfide gas is generated such as hot spring, sewage, waste water.
- Where oil is splashed or where the area is filled with oily smoke (such as cooking areas and factories, in which the properties of plastic could be changed and damaged).
- Where there is high-frequency or wireless equipment.
- Where the air from the outdoor unit air outlet is blocked.
- Where the operation sound or air from the outdoor unit bothers the house next door.
- The mounting height of indoor unit 1.8 m to 2.3 m is recommended. If it is impossible, please consult your dealer.
- Do not operate the air conditioner during interior construction and finishing work, or while waxing the floor. Before operating the air conditioner, ventilate the room well after such work is performed. Otherwise, it may cause volatile elements to adhere inside the air conditioner, resulting in water leakage or scattering of dew
- Do not use the Wi-Fi interface nearby the medical electrical equipment or people who have a medical device such as a cardiac pacemaker or an implantable
- It can cause an accident due to malfunctions of the medical equipment or
- This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm between the device and the user or bystanders
- Do not use the Wi-Fi interface nearby other wireless devices, microwaves, cordless phones, or facsimiles. It can cause malfunctions



Electrical work

- Provide an exclusive circuit for the power supply of the air conditioner.
- Be sure to observe the breaker capacity

If you have any questions, consult your dealer.

Specifications

Set name				MSZ-LN2	25VG(HZ)	MSZ-LN3	35VG(HZ)		MSZ-LN5	50VG(HZ)		MSZ-L	N60VG	
Model	Indoor	MSZ-LN18VG		MSZ-L	MSZ-LN25VG MS		MSZ-LN35VG MSZ-LI		.N50VG MS		MSZ-L	MSZ-LN60VG		
Outdoor				MUZ-LN2	25VG(HZ)	MUZ-LN35VG(HZ)		MUZ-LN50VG		MUZ-LN50VGHZ		MUZ-LN60VG		
Function			Cooling	Heating	Cooling	Heating	Cooling	Heating	Cooling	Heating	Cooling	Heating	Cooling	Heating
Power supply							~ /N, 230 V, 50 Hz							
Capacity		kW	-	-	2.5	3.2	3.5	4.0	5.0	6.0	5.0	6.0	6.1	6.8
Input		kW	-	-	0.485	0.580	0.820	0.800	1.380	1.480	1.380	1.480	1.790	1.810
Indoor kg		kg		15.5										
vveigni	Weight Outdoor kg		- 25(HZ)/35:35 / 35HZ:3			36	40		55		55			
Refrigerant filling capa	city (R32)	kg				1.	00		1.	25	1.45			
IP code	Indoor		IP 20											
IP code	Outdoor			-		IP 24								
Permissible excessive	LP ps	MPa		- 2.77										
operating pressure	HP ps	MPa						4.	17					
Noise level	Low./Silent)	dB(A)	42/36/29/ 23/19	45/36/29/ 24/19	23/19	24/19	24/19	45/36/29/ 24/19	31/27	29/25	31/27	29/25	37/29	37/29
	Outdoor dB(A)		-	-	46	49	49	50	51	54	51	54	55	55

Guaranteed operating range

		Indoor	Outdoor			
		ilidooi	MUZ-LN25/35/50/60VG	MUZ-LN25/35/50VGHZ		
	Upper limit	32°C DB 23°C WB	46°C DB —	46°C DB —		
Cooling	Lower limit	21°C DB 15°C WB	-10°C DB —	-10°C DB —		
Llasting	Upper limit	27°C DB —	24°C DB 18°C WB	24°C DB 18°C WB		
Heating Lower limit	20°C DB —	-15°C DB -16°C WB	-25°C DB -26°C WB			

DB: Dry Bulb WB: Wet Bulb

Note:

1. Rating condition

Cooling — Indoor: 27°C DB, 19°C WB
Outdoor: 35°C DB
Heating —Indoor: 20°C DB
Outdoor: 7°C DB, 6°C WB

 LN18 have no specifications for single combination. These indoor models are only for multi system air conditioner. As for the specifications of multi system, please confirm your dealer and/or refer to the catalogue.

Wi-Fi interface

Model	MAC-567IFB-E
Input Voltage	DC12.7 V (from indoor unit)
Power consumption	MAX 2 W
Size H×W×D (mm)	79×44×18.5
Weight (g)	60 (including cable)
Transmitter power level (MAX)	17.5 dBm @IEEE 802.11b
RF channel	1ch ~ 13ch (2412~2472 MHz)
Radio protocol	IEEE 802.11b/g/n (20)
Encryption	AES
Authentication	WPA2-PSK
Software Ver	XX.00

For Declaration of Conformity, please go to the website below. http://www.melcloud.com/Support

Содержание

■ МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	1
■ RNJASNINTY	3_
■ НАЗВАНИЯ ОТДЕЛЬНЫХ ЧАСТЕЙ ПРИБОРА	4
■ ПОДГОТОВКА ПРИБОРА К ЭКСПЛУАТАЦИИ	5_
■ OПЕРАЦИЯ I-SEE	6_
■ ВЫБОР РЕЖИМОВ РАБОТЫ	<u> </u>
■ НАСТРОЙКА СКОРОСТИ ВЕНТИЛЯТОРА И НАПРАВЛЕНИЯ ВОЗДУШНОГО ПОТОКА	8
■ PEЖИM AIRFLOW CONTROL	9
■ PEЖИМ ABSENCE DETECTION	9
■ OПЕРАЦИЯ I-SAVE	10_
■ ФУНКЦИЯ ECONO COOL	10
■ PEЖИM NIGHT MODE	11_
■ PEЖИM AIR PURIFYING	11_
■ PEЖИM POWERFUL	12
■ РАБОТА С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ТАЙМЕРА (ТАЙМЕР ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ)	12
■ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ НЕДЕЛЬНОГО ТАЙМЕРА	13
■ YUCTKA	14
■ НАСТРОЙКА ИНТЕРФЕЙСА Wi-Fi	15
■ ЕСЛИ ВАМ КАЖЕТСЯ, ЧТО ПРИБОР НЕИСПРАВЕН	16
■ АВАРИЙНАЯ ЭКСПЛУАТАЦИЯ	18
■ КОГДА ВЫ НЕ СОБИРАЕТЕСЬ ПОЛЬЗОВАТЬСЯ КОНДИЦИОНЕРОМ ДЛИТЕЛЬНОЕ ВРЕМЯ	18
■ ФУНКЦИЯ ПОВТОРНОГО АВТОЗАПУСКА	18
■ МЕСТО УСТАНОВКИ И ЭЛЕКТРОМОНТАЖНЫЕ РАБОТЫ	18
■ TEXHINECKIE XAPAKTEPIICTIIKII	19

Меры предосторожности

Значения символов, отображаемых на внутреннем и/или наружном блоке

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ В данном устройстве используется воспламеняющийся хладагент. В случае утечки хладагента и его контакта с огнем или источником тепла образуется вредный газ и возникнет опасность возгорания. (опасность возгорания) Внимательно прочтите настоящие ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ перед началом использования кондиционера. Обслуживающий персонал обязан внимательно прочитать ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ и РУКОВОДСТВО ПО УСТАНОВКЕ перед началом работ. Дополнительную информацию можно найти в ИНСТРУКЦИЯХ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ, РУКОВОДСТВЕ ПО УСТАНОВКЕ и аналогичных документах.

- Ввиду того, что в конструкции данного изделия использованы вращающиеся детали, а также детали, способные привести к поражению электрическим током, обязательно прочитайте данный раздел "Меры предосторожности" перед использованием при-
- Так как предостерегающая информация, содержащаяся в данном разделе, касается вашей безопасности, обязательно следуйте изложенным инструкциям.
- После прочтения храните данное руководство вместе с руководством по установке прибора в легкодоступном месте и пользуйтесь ими для справок

Символы и их значения

ДЕНИЕ:

ПРЕДУПРЕЖ- Неправильное обращение с прибором представляет собой серьезную угрозу для здоровья или с большой степенью вероятности может привести к смертельному исходу или получению тяжелой травмы и т.д.

 ОСТОРОЖНО: Неправильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет собой серьезцию угрозу в задимамильное обращение с прибором представляет с обращение с примамильное с обращение с прибором представляет с обращение с применение с обращение с обра серьезную угрозу в зависимости от конкретных обстоятельств.

Значение символики, используемой в тексте руководства

: Строго воспрещается.

O

: Тщательно следуйте инструкциям.

: Запрещается вставлять пальцы или палки и т.д.

: Запрещается вставать на внутренний/наружный прибор или ставить на них какие-либо предметы

: Опасность поражения электрическим током. Будьте осторожны.

: Обязательно отсоедините вилку шнура питания от розетки электропитания.

◬

: Обязательно отключите электропитание

8

: Не касайтесь влажными руками.

: Опасность возгорания.

: Не допускается расплескивание воды на блок.

🗥 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ



Подсоединяйте шнур питания непосредственно к розетке. Не пользуйтесь удлинителем и не подсоединяйте к розетке переменного тока одновременно несколько устройств.
• Это может привести к перегреву, возникновению пожара или по-

ражению электрическим током

Убедитесь, что вилка чистая, и надежно вставьте ее в розетку.
• При загрязнении вилки может возникнуть пожар, или возможно поражение электрическим током.

Не скручивайте, не тяните, не повреждайте и не изменяйте шнур питания. Не подвергайте его воздействию тепла и не ставьте на него тяжелые предметы.

Это может привести к возникновению пожара или поражению электрическим током.



Во время эксплуатации не выполняйте включения/выключения выключателя или не отсоединяйте/подсоединяйте вилку.

Это может привести к образованию искровых разрядов, которые могут стать причиной пожара.

После выключения внутреннего блока с помощью пульта дистерству по помощью пульта дистерству по помощью пульта дистерству танционного управления обязательно установите выключатель в положение OFF или выньте вилку.

Не подвергайте тело воздействию холодного воздуха в течение длительного времени.

• Это может отрицательно сказаться на здоровье.

${f M}$ еры предосторожности



Установка блока, изменение его положения, внесение изменений, разборка или ремонт блока не должны осуществляться пользователем.

- Неправильное обращение с кондиционером может привести к возникновению пожара, поражению электротоком, травмам и под-
- вознания объема подажения объема объемания в подажения объемания воды. Проконсультируйтесь с дилером.
 При наличии повреждения в шнуре питания его следует заменить у производителя или его сервисного представителя во избежание у производителя и опасной ситуации.

При установке, перемещении или техобслуживании прибора следите за тем, чтобы в охлаждающий контур не попало другое вещество, за исключением указанного хладагента (R32).

Присутствие какого-либо инородного вещества, например, воздуха, может привести к аномальному повышению давления, следствием которого может стать взрыв или травма.

Использование любого иного хладагента, кроме указанного для системы приведет к механическому отказу, неисправности систе-

- системы, приведет к механическому отказу, неисправности системы или поломке прибора. В худшем случае это может привести к серьезному препятствию для обеспечения безопасности изделия.

Данное устройство не предназначено для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или психическими возможностями. При недостатке опыта и знаний разрешается пользоваться данным устройством только под наблюдением лица, ответственного за безопасность, или после инструктажа по использованию прибора.

Дети должны быть под присмотром и не играть с устройством.



Запрещается вставлять пальцы, палки или другие предметы в воздухозаборные или воздуховыпускные отверстия

Это может привести к получению травмы, поскольку во время экс-плуатации вентилятор вращается с высокой скоростью.





В случае возникновения ненормальных условий (например, запах горения) выключите кондиционер и выньте вилку или установите выключатель в положение OFF.

При продолжении эксплуатации в ненормальных условиях может произойти неисправность, возникнуть пожар, а также возможно поражение электрическим током. В этом случае обратитесь к дилеру.



Если кондиционером не осуществляется охлаждение или обогрев, возможно, имеется утечка хладагента. Если произошла утечка хладагента, остановите работу устройства, хорошо проветрите помещение и обратитесь к дилеру. Если во время ремонта необходима заправка блока хладагентом, обратитесь за подробными

сведениями к специалисту по обслуживанию.

Хладагент, используемый в системе кондиционера, не представляет опасности для здоровья. Как правило, утечка не происходит. Тем не менее при утечке хладагента и его соприкосновении с источником теп-ла, например с тепловентилятором, керосиновым обогревателем или духовкой, образуется вредный газ и возникнет опасность возгорания

- Пользователю запрещается предпринимать полытки очистки внутренней части внутреннего блока. При необходимости в очистке внутренней части этого блока обратитесь к дилеру.

 Применение ненадлежащих чистящих средств может привести к повреждению пластиковых материалов внутренней части прибора, которое может привести к утечке воды. Попадание чистящего вещества на электрические детали двигателя приведет к неисправности.
- отва па электри-теские детали довигатом приведет к пелоправности, выделению дыма или возгоранию прибора. Устройство должно храниться в помещении без непрерывно рабо-тающих источников воспламенения (например, открытого пламени,
- работающего газового прибора или электрического обогревателя). Имейте в виду, что хладагенты могут не иметь запаха. Не используйте средства для ускорения размораживания или очистки прибора, если они не рекомендованы производителем.

Не прокалывайте устройство и не сжигайте его.

Внутренний блок должен устанавливаться в помещениях, плошадь которых превышает указанное далее значение. Обратитесь за консультацией к дилеру.

• LN25/35(HZ): 1,7 м²

LN50: 2,5 m² LN50HZ/60: 3,9 m²

При подключении внутреннего блока к наружному блоку системы типа мульти с хладагентом R32 обратитесь к поставщику за информацией о допустимой площади помещения.



Данное устройство предназначено для использования специалистами или обученным персоналом в магазинах, на предприятиях легкой промышленности и фермах или для коммерческого применения непрофессионалами.

Не прикасайтесь к устройству очистки воздуха в верхней части внутреннего блока во время работы.



🗥 ОСТОРОЖНО



Запрещается касаться воздухозаборного отверстия или алюминиевого оребрения внутреннего/наружного блока. Это может привести к травмам.

На блоке запрещается использовать инсектициды или легковос-

няющиеся аэрозоли. Это может привести к пожару или деформации блока

Под прямым потоком воздуха не должны находиться домашние животные или растения.

Это может привести к травмам животных и повреждениям растений

Запрещается ставить другие электроприборы или мебель под внутренний/наружный прибор.

• С блока может капать вода, что может привести к их повреждению

или неисправностям.

Запрещается оставлять данный блок на поврежденном установочном основании.

Блок может упасть и нанести травмы.

Для эксплуатации или очистки блока не вставайте на неустойчивую скамью.

При падении можно получить травмы



Запрещается тянуть за шнур питания.Это может привести к разрыву части г насти провода с жилами, что, в сво очередь, может вызвать перегрев или пожар

Запрещается заряжать и разбирать батарейки и бросать их в огонь • Это может привести к утечке электролита или возникновению пожара, а также взрыву

Запрещается использовать блок в течение более 4 часов при высокой влажности (80% относительной влажности или выше) и

- (или) при открытой наружной двери или окнах.
 Это может привести к тому, что конденсат в кондиционере может капать, промачивая или повреждая мебель.
- Водный конденсат в кондиционере может способствовать появлению грибков и плесени.

Блок запрещается использовать в специальных целях, например для хранения продуктов, разведения животных, выращивания растении или сохранения точных устройств или предметов искусства.

Это может привести к снижению качества или причинить вред животным и растениям.

Не подвергайте легковоспламеняющиеся приборы воздействию прямого потока воздуха.
• Это может привести к неполному сгоранию горючих веществ

Запрещается класть элементы питания в рот по каким бы то ни было причинам во избежание случайного проглатывания.

• Попадание элемента питания в пищеварительную систему может

стать причиной удушья и/или отравления.



Перед очисткой блока выключите его и выньте вилку или установите выключатель в положение OFF.

Это может привести к получению травмы, поскольку во время эксплуатации вентилятор вращается с высокой скоростью.

Если блок не планируется использовать в течение продолжительного времени, выньте вилку питания из розетки и установите выключатель в положение OFF.

На блоке может скопиться грязь, которая, в свою очередь, может вызвать перегрев или пожар.

При замене всех батареек пульта дистанционного управления заменяйте их новыми батарейками одинакового типа.

• При использовании старой батарейки с новой может произойти

перегрев, утечка или взрыв

Если электролит попадет на вашу кожу или одежду, тщательно смойте его чистой водой.

Если электролит попадет в глаза, тщательно промойте их чистой водой и сразу же обратитесь к врачу

Убедитесь, что место хорошо вентилируется при работе блока с

легковоспламеняющимися приборами.• Недостаточная вентиляция может привести к кислородному голо-

Установите выключатель в положение OFF во время грозы и при вероятности удара молнии.

Удар молнии может привести к повреждению блока

После использования кондиционера в течение нескольких сезо нов выполните осмотр и обслуживание в дополнение к обычной очистке.

истке.

Скопление грязи или пыли внутри блока может привести к появлению неприятного запаха, грибков и плесени, засорению дренажного канала и вытеканию воды из внутреннего блока. Обратитесь к дилеру по вопросам осмотра и обслуживания, для которых требуются строидельные значим мония. специальные знания и умения.



Запрещается прикасаться к выключателям мокрыми руками.

Это может привести к поражению электрическим токог

Запрещается выполнять очистку кондиционера водой или помещать на него предметы, содержащие воду, например вазу.
• Это может привести к возникновению пожара или поражению элек-

трическим током



Не вставайте на наружный блок и не ставьте на него никаких предметов.

При падении предметов возможно получение травм



Загрязненные фильтры являются причиной образования конденсата в конди-ционере, что может способствовать появлению грибков и плесени. Поэтому рекомендуется очищать воздушные фильтры каждые 2 недели.

Перед началом эксплуатации убедитесь, что горизонтальные заслонки находятся в закрытом положении. Если горизонтальные заслонки будут находиться в открытом положении в начале эксплуатации, они могут не вернуться в правильное положение.

${f M}$ еры предосторожности

При установке прибора

<u> ЛЕДУПРЕЖДЕНИЕ</u>



Для установки кондиционера воздуха обратитесь к своему дилеру. Установка не должна осуществляться пользователем, поскольку для этого требуются специальные знания и умения. Неправильная установка кондиционера может привести к утечке воды, возникно вению пожара или поражению электрическим током.

Обеспечьте для кондиционера отдельный источник питания.
• В противном случае может произойти перегрев или возникнуть

Запрещается устанавливать прибор в местах возможной утечки воспламеняющегося газа.

• При утечке и скоплении газа рядом с наружным блоком может произойти взрыв.



Правильно заземлите блок.

Запрещается подсоединять провод заземления к газовым и водо-проводным трубам, молниеотводам или проводу телефонного за-земления. Неправильное заземление может привести к поражению электрическим током.

∕∖∖ ОСТОРОЖНО



Устанавливайте выключатель утечки на землю в зависимости от места установки кондиционера (например, в местах с высокой влажностью).

• Если выключатель утечки тока на землю не установлен, возможно поражение электрическим током.

Убедитесь, что слив воды осуществляется надлежащим образом.
• При неправильном использовании дренажного канала вода из внутреннего/наружного блока может капать, промачивая или повреждая мебель.

В случае возникновения ненормальных условий

Сразу же выключите кондиционер и обратитесь к дилеру

Краткая информация об интерфейсе <u>Wi-Fi</u>

🗥 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

(Ненадлежащее обращение может привести к серьезным последствиям, включая тяжелые травмы или смертельный исход.)



Данным устройством могут пользоваться дети старше 8 лет и лица с ограниченными физическими, сенсорными или ум-ственными способностями либо с недостаточным опытом или знаниями, находясь под наблюдением или после инструктажа по безопасному использованию устройства и при условии понимания ими сопутствующих опасностей.

Не позволяйте детям играть с данным устройством. Очистка и техническое обслуживание устройства не должны осуществлять ся детьми без соответствующего контроля.

Запрещается использовать интерфейс Wi-Fi вблизи электрического оборудования медицинского назначения или рядом с людьми с имплантированными медицинскими устройствами, такими как кардиостимуляторы или вживляемые кардиовертеры-дефибрилляторы.

Это может привести к несчастным случаям вследствие неправильного функционирования медицинского оборудования или устройства.

Не допускается установка интерфейса Wi-Fi вблизи устройств с автоматическим управлением, таких как автоматические двери или пожарная сигнализация.

• Это может привести к несчастным случаям вследствие нарушения

функционирования.



Не касайтесь интерфейса Wi-Fi влажными руками.

Это может привести к повреждению устройства, поражению электрическим током или пожару.



Не допускается разбрызгивание воды на интерфейс Wi-Fi либо его эксплуатация в ванной комнате.

Это может привести к повреждению устройства, поражению электрическим током или пожару.



В случае падения интерфейса Wi-Fi либо повреждения держателя или кабеля извлеките из розетки вилку электропитания либо разомкните контакты автомата защиты электрической цепи.

Это может привести к возникновению пожара или пораженик электрическим током. В этом случае обратитесь к дилеру

№ ОСТОРОЖНО

(Ненадлежащее обращение может стать причиной серьезных последствий, включая нанесение травм и повреждение здания.)



При выполнении настройки либо чистки интерфейса Wi-Fi запрещается ступать на стремянку, находящуюся в неустойчивом положении.

При падении можно получить травму.

Не допускается эксплуатация интерфейса Wi-Fi вблизи других беспроводных устройств, микроволновых печей, беспроводных телефонов или аппаратов факсимильной связи.

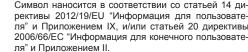
Это может привести к нарушениям его функционирования

ТИЛИЗАЦИЯ



Fig. 1

По вопросам утилизации данного изделия обратитесь к своему дилеру.



Примечание:

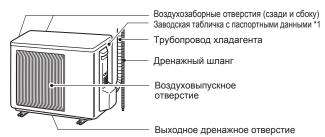
Данный символ применяется только в странах ЕС. ... Символ наносится в соответствии со статьей 14 директивы 2012/19/EU "Информация для пользователя" и Приложением IX, и/или статьей 20 директивы

Названия отдельных частей прибора

Внутренний прибор



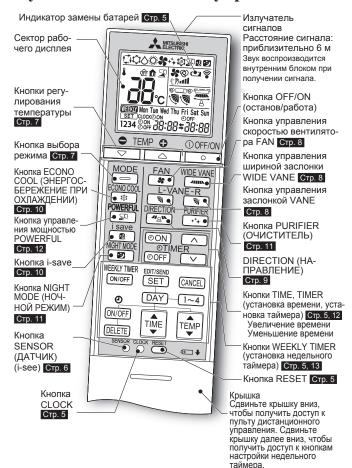
Наружный прибор



Внешний вид устройств, предназначенных для использования на улице, может отличаться

*1 На заводской табличке с паспортными данными указаны год и месяц изготовления.

Пульт дистанционного управления



Пульт дистанционного управления

Когда пульт дистанционного управ ления не используется, держите его рядом с кондиционером.

Пользуйтесь только пультом дистан-

пользуитесь только пультом дистан-ционного управления, поставляемым с прибором. Не используйте другие пульты дис-танционного управления. Если 2 или более внутренних блока уста-новлены близко друг к другу, то один из внутренних блоков может ошибочно принять сигнал пульта дистанционного управления, направленного на другой блок.

Π одготовка прибора к эксплуатации

Перед эксплуатацией: Вставьте вилку шнура питания в розетку электросети и/или установите выключатель в положение ОN.

Установка батареек пульта дистанционного управления



Примечание:

- Убедитесь, что полярность соблюдена правильно
- Запрещается использовать марганцевые батарейки. Это может привести к неисправности пульта дистанционного управления
- Не пользуйтесь аккумуляторными батарейками.
- Индикатор замены батарей загорается, когда батареи разряжены. Примерно через 7 дней после того, как загорится индикатор, пульт дистанционного управления перестанет работать.
- Заменяйте все батарейки на новые батарейки одинакового типа.
- Батарейки можно использовать в течение приблизительно 1 года. Тем не менее батарейки с истекшим сроком хранения работают меньше.
- Осторожно нажмите RESET (сброс) остроконечным предметом. Если не нажать кнопку RESET, кондиционер может работать неправильно.

Установка текущего времени



Примечание:

Осторожно нажмите CLOCK (часы) остроконечным предметом.



Примечание:

Настройка пульта дистанционного управления для отдельного внутреннего блока В одной комнате можно использовать не более 4 внутренних блоков с беспроводными пультами дистанционного управления.

Для управления внутренними блоками при помощи отдельного пульта дистанционного управления каждому пульту следует назначить номер в соответствии с номером внутреннего блока.

Данная настройка может применяться только при соблюдении следующих условий:

- Пульт дистанционного управления ВЫКЛЮЧЕН.
- (1) Для входа в режим сопряжения нажмите и удерживайте в течение 2 секунд кнопку [1~4] на пульте дистанционного управления.
- (2) Снова нажмите кнопку 1~4 и назначьте номер каждому пульту дистанционного управления.
- При каждом нажатии кнопки 1~4 номер увеличивается в следующем порядке: $1 \to 2 \to 3 \to 4$.

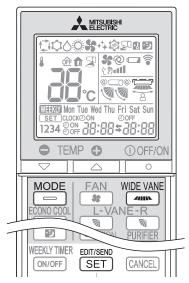
 (3) Нажмите кнопку (SET), чтобы завершить настройку сопряжения.

После установки выключателя в положение ON пульт дистанционного управления, первым отправивший сигнал на внутренний блок, считается пультом дистанционного управления для этого внутреннего блока

После установки внутренний блок будет получать сигнал только от назначенного ему пульта дистанционного управления.

Настройка места установки

Обязательно настройте пульт дистанционного управления в соответствии с настроенным местом установки внутреннего прибора.



Место установки:

Слева: расстояние до объектов (стены, шкафа и т. д.) менее 50 см слева. По центру: расстояние до объектов (стены, шкафа и т. д.) более 50 см слева и справа

Справа расстояние до объектов (стены, шкафа и т. д.) менее 50 см справа.



Зона	Слева	По центру	Справа
Индикация на пульте дистанци- онного управ-			
ления			



Нажмите и удерживайте в течение 2 секунд кнопку WIDE VANE на пульте дистанционного управления, чтобы войти в режим настройки места установки.



Выберите окончательное место установки нажатием WIDE VANE

отображает место установ-(Каждое нажатие ки в заданном порядке:)





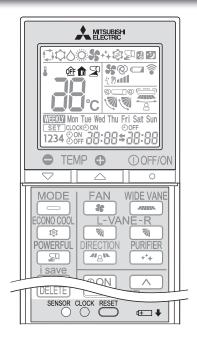
чтобы завершить настройку места

Примечание:

Место установки может быть настроено только при выполнении нижеперечисленных условий.

- Питание пульта дистанционного управления отключено.
- Таймер на неделю не настроен.
- Таймер на неделю не редактируется

ПЕРАЦИЯ I-SEE



В режиме управления і-see температура в помещении регулируется на основе "ощущаемой температуры".



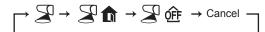
Для включения режима управления i-see нажмите кнопку $\overset{\text{SENSOR}}{\bigcirc}$ в режиме COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ), DRY (СУШКА), НЕАТ (ОБОГРЕВ) или АUTO.

- Осторожно нажмите остроконечным предме-TOM.
- Появляется значок 🔟. (сектор рабочего
- Настройка по умолчанию: active (включено).





Несколько раз нажмите кнопку $\overset{\text{SENSOR}}{\bigcirc}$, чтобы отменить режим управления i-see.



Примечание:

В следующих местах обнаружение лиц невозможно:

- вдоль стены, на которой установлен кондиционер;
- непосредственно под кондиционером;
- в местах нахождения препятствий, например мебели, между человеком и кондиционером.

Обнаружение лиц невозможно в следующих ситуациях:

- высокая температура в помещении;
- человек носит плотную одежду, и его кожа закрыта;
- наличие нагревательного элемента, температура которого существенно изменяется;
- невозможно обнаружение некоторых видов источников тепла, например, маленьких детей и домашних животных:
- расстояние между источником тепла и кондиционером превышает 6 м;
- источник тепла неподвижен в течение длительного времени.

Не дотрагивайтесь до датчика i-see. Это может привести к нарушению работы датчика i-see.

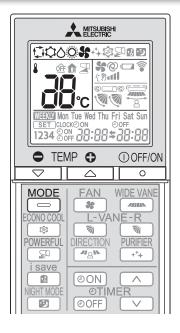
Прерывистый звук во время работы считается нормальным явлением: это звук, возникающий при движении датчика i-see из стороны в сторону.

стр. 9



<u>Инфор</u>мацию о **f** и **f** см. в разделе "Обнаружение отсутствия" на.

Выбор режимов работы



1 Нажмите $\stackrel{\text{①OFF/ON}}{ o}$, чтобы начать работу.

Нажмите , чтобы выбрать режим работы. При каждом нажатии режимы изменяются в следующем порядке:



Нажмите □ или □ , чтобы установить температуру.

При каждом нажатии температура повышается или понижается на 1°C.

Нажмите $\stackrel{\text{① OFF/ON}}{\boxed{\hspace{0.5cm}\circ\hspace{0.5cm}}}$, чтобы остановить работу.

Блоком выбирается рабочий режим в соответствии с разницей комнатной и установленной температуры. В режиме AUTO блоком переключается режим (COOL \leftrightarrow HEAT) при разнице комнатной температуры приблизительно в 2°C по сравнению с установленной температурой, которая сохраняется дольше 15 минут.

Примечание:

Не рекомендуется использовать Auto Mode (автоматический режим), если данный внутренний блок подключен к наружному прибору типа МХZ. При одновременной эксплуатации нескольких внутренних блоков переключение режима эксплуатации прибора между СООL (охлаждение) и НЕАТ (обогрев) может быть невозможным. В этом случае внутренний блок перейдет в режим ожидания (См. таблицу "Индикаторная лампочка работы").

Ф Режим охлаждения COOL

Холодный воздух подается при необходимой температуре

Примечание:

Не включайте режим COOL (охлаждение) при очень низкой температуре окружающего воздуха (ниже -10°C). С блока может капать конденсат, который может промочить или повредить мебель и т.д.

🖒 Режим сушки DRY

Осушение воздуха в комнате. Воздух в комнате можно немного охладить. Во время работы в режиме DRY температуру нельзя установить.

Режим обогрева НЕАТ

Теплый воздух подается при необходимой температуре.

🛠 Режим вентиляции FAN

Обеспечивает циркуляцию воздуха в комнате.

Примечание:

После работы в режиме COOL/DRY (ОХЛАЖДЕНИЕ/СУШКА) рекомендуется перейти в режим FAN (ВЕНТИЛЯТОР), чтобы высушить внутренний прибор изнутри.

Примечание: -

Работа мультисистемной модели

Один наружный блок может управлять двумя и более внутренними блоками. При одновременной работе нескольких внутренних блоков операции охлаждения/сушки/вентиляции и обогрева не могут выполняться единовременно. При выборе режима COOL/DRY/FAN на одном блоке и режима HEAT на другом (или наоборот) блок, на котором режим выбран позднее, переходит в режим ожидания.

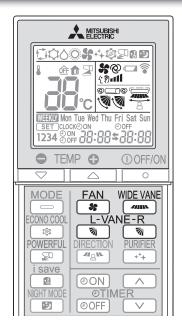
Индикаторная лампочка работы

Индикаторной лампочкой работы обозначается состояние блока.

Индикация	Режим работы
	Режим ожидания (только во время работы мультиси- стемной модели)

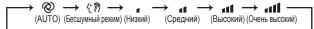
🔅 Горит 🔅 Мигает

Настройка скорости вентилятора и направления воздушного потока



Скорость вентилятора

Нажмите э , чтобы выбрать скорость вентилятора. При каждом нажатии скорость вентилятора изменяется в следующем порядке:



- При установке функции AUTO из внутреннего прибора раздаются два коротких звуковых сигнала.
- Используйте большую скорость вентилятора для более быстрого охлаждения/нагрева помещения.
- Меньшую скорость вентилятора используют для бесшумной работы устройства.

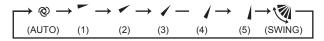
Примечание:

Работа мультисистемной модели

Когда несколько внутренних блоков управляются одновременно одним наружным прибором в режиме нагрева, температура потока воздуха может быть низкой. В этом случае рекомендуется задавать скорость вентилятора в режиме AUTO.

Вертикальное направление воздушного потока

Нажмите то тока. При каждом нажатии направление воздушного потока. При каждом нажатии направление воздушного потока изменяется в следующем порядке:



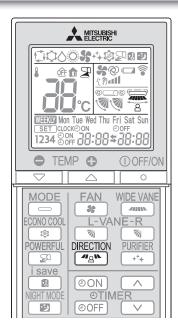
- (AUTO)......Заслонка установлена в положение для более эффективной подачи воздушного потока. COOL/DRY/FAN: горизонтальное положение. НЕАТ:положение (4).
- (Swing)Заслонка периодически перемещается вверх и вниз.При установке функции AUTO из внутреннего прибора раздаются
 - два коротких звуковых сигнала.
 При изменении направления потока воздуха обязательно исполь-
 - три изменении направления потока воздуха ооязательно используйте пульт дистанционного управления. Перемещение горизонтальных заслонок вручную приводит к их неисправности.
 - При установке в положение включения выключателя положение горизонтальных заслонок будет сброшено приблизительно через минуту, после чего они начнут работу. Заслонки функционируют аналогичным образом и в режиме аварийного охлаждения.
 - Если горизонтальные заслонки находятся в положении, которое кажется необычным, см. стр. 16.
 - Правая и левая горизонтальные заслонки, установленные на один уровень, могут быть недостаточно выровнены.

Горизонтальное направление воздушного потока

Нажмите , чтобы выбрать направление воздушного потока. При каждом нажатии направление потока воздуха изменяется в следующем порядке:



РЕЖИМ AIRFLOW CONTROL

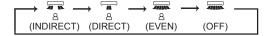


Режим регулирования потока воздуха обеспечивает кондиционирование в соответствии с местоположением человека в комнате, которое выявляется датчиком i-see.

Для активации режима AIRFLOW CONTROL (РЕГУ-ЛИРОВАНИЕ ПОТОКА ВОЗДУХА) нажмите кнопку DIRECTION

в режиме COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ), DRY (СУШКА), HEAT (ОБОГРЕВ) или AUTO (ABTO). Этот режим доступен, только когда активирован режим управления i-see.

DIRECTION Каждое нажатие кнопки 49^{18} изменяет тип режима AIRFLOW CONTROL (РЕГУЛИРОВАНИЕ ПОТО-КА ВОЗДУХА) в следующем порядке:



🏧 INDIRECT (НЕПРЯМОЙ) : человек будет в меньшей степени подвержен воздействию прямого потока воздуха.

DIRECT (ПРЯМОЙ)

: кондиционирование воздуха осуществляется преимущественно в зоне непосредственной близости от человека.

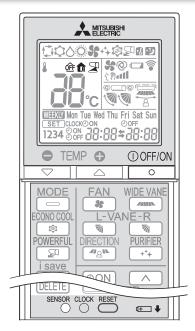
EVEN (РАВНОМЕРНЫЙ) : устройство определяет зону, где человек проводит большую часть времени, и выравнивает температуру этой зоны.

- Выбор направлений горизонтальных и вертикальных потоков осуществляется автоматически.
- Если в помещении находятся несколько человек, эффективность режима AIRFLOW CONTROL (РЕГУЛИРОВАНИЕ ПОТОКА ВОЗ-ДУХА) может быть снижена.
- Если направление воздушного потока, установленное в режиме INDIRECT (НЕПРЯМОЙ), все еще вызывает дискомфорт, отрегулируйте его вручную. Стр. 8

Отмена режима управления i-see автоматически приводит к отмене режима AIRFLOW CONTROL (РЕГУЛИРОВАНИЕ ПОТОКА ВОЗДУХА).

• Также режим AIRFLOW CONTROL (РЕГУЛИРОВАНИЕ ПОТОКА ВОЗДУХА) будет отменен, если нажать кнопку VANE (ЗАСЛОНКА) или WIDE VANE (ШИРОКАЯ ЗАСЛОНКА).

EXUM ABSENCE DETECTION

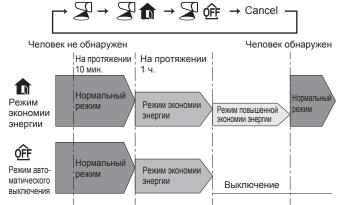


Если в помещении никого нет, данная функция автоматически активирует режим экономии энергии при отсутствии человека или режим автоматического выключения при отсутствии человека.

Для активации режима экономии энергии при отсутствии человека нажмите кнопку $\overset{\text{sensor}}{\bigcirc}$ и удерживайте ее, пока на рабочем дисплее пульта дистанционного управления не появится 👔

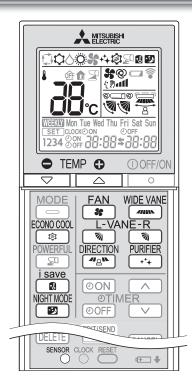
Для активации режима автоматического выключения при отсутствии человека нажмите кнопку s удерживайте ее, пока на рабочем дисплее пульта дистанционного управления не появится объ

Снова нажмите кнопку $\overset{\text{SENSOR}}{\bigcirc}$, чтобы отключить режим ABSENCE DETECTION (ОБНАРУЖЕНИЕ ОТСУТСТВИЯ).



- Если устройство выключается в режиме автоматического выключения при отсутствии человека, дисплей пульта дистанционного управления продолжает указывать, что устройство находится в рабочем состоянии. Что возобновить работу устройства, нажмите кнопку © , а затем нажмите кнопку eще раз.
- Когда установлен таймер выключения, приоритет отдается таймеру выключения.
- Режим экономии энергии при отсутствии человека и режим автоматического выключения при отсутствии человека недоступны в режиме POWERFUL (ИНТЕНСИВНОЕ).
- Если человек не будет обнаружен в нормальном режиме работы, устройство не будет выключено, даже если активирован режим автоматического выключения при отсутствии человека.

ПЕРАЦИЯ I-SAVE



Функция упрощенного повторного ввода настроек позволяет воспроизводить предпочтительные (предварительно заданные) настройки одним нажатием кнопки (В). Повторное нажатие этой кнопки возвращает предыдущие настройки.



і <u>save</u> Для выбора режима і-save нажмите <u>®</u> во время работы кондиционера в режимах COOL, ECONO COOL или HEAT.



Задайте температуру, скорость вентилятора и направление воздушного потока.

- Эта же настройка выбирается в следующий раз путем нажатия i save
- Пользователь может сохранить две настройки. (Одну для режима COOL/ECONO COOL, а вторую - для режима HEAT)
- Выберите температуру, скорость вентилятора и направление воздушного потока с учетом параметров помещения.



Для отмены операции i-save снова нажмите 🔼 🚨

• Операция i-save отменяется также при нажатии кнопки MODE (ВЫБОР РЕЖИМА) или POWERFUL (ИНТЕНСИВНОЕ).

Примечание:

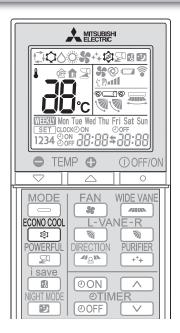
Пример использования:

1. Режим малой мощности

настройки одним нажатием кнопки

- Задавайте температуру на 2-3°C теплее в режиме COOL и прохладнее в режиме НЕАТ.
- Такая настройка используется для помещений, где нет людей, а также во время сна.
- 2. Сохранение часто используемых настроек Сохраняйте свои предпочтительные настройки для режимов COOL/ ECONO COOL и HEAT. Это позволит выбрать свои предпочтительные

Φ ункция econo cool



Изменяемое направление воздушного потока дает ощущение большей прохлады по сравнению с постоянным потоком. Заданная температура и направление воздушного потока изменяются автоматически микропроцессором управления. Можно выполнять операцию охлаждения воздуха, поддерживая при этом комфортный режим. Таким образом можно экономить электроэнергию.

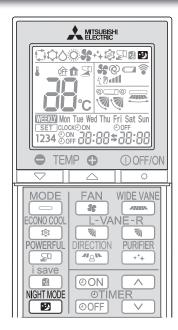
В режиме COOL нажмите (©Тр. 7), чтобы запустить функцию ECONO COOL.

В соответствии с температурой потока воздуха в различных циклах прибор будет работать в режиме вертикального качания.

Снова нажмите 🔊, чтобы отменить функцию ECONO COOL.

• При нажатии кнопки VANE (ЗАСЛОНКА) или POWERFUL (ИНТЕН-СИВНОЕ) режим ECONO COOL (ЭКОНОМНОЕ ОХЛАЖДЕНИЕ) также отключается

${ m P}_{ m E}$ жим ${ m NIGHT}$ MODE



Режим NIGHT mode (НОЧНОЙ режим) изменяет яркость индикатора режима работы, отключает звуковой сигнал и ограничивает уровень шума наружного блока.

Нажмите во время работы, чтобы включить режим NIGHT mode (НОЧНОЙ режим).

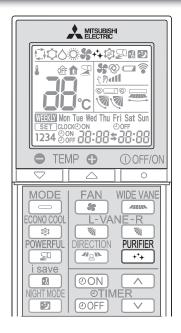
- Индикаторная лампочка работы потускнеет.
- Звуковой сигнал будет отключен для всех случаев, кроме запуска и остановки работы.
- Уровень шума наружного блока будет ниже значения, указанного в разделе ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.

Снова нажмите , чтобы отключить режим NIGHT mode (НОЧНОЙ режим).

Примечание:

- Уровень шума внешнего блока может не измениться после запуска прибора, во время срабатывания защиты или в зависимости от других условий эксплуатации.
- Скорость вращения вентилятора внутреннего блока не изменится.
- Индикаторную лампочку работы будет сложно увидеть в ярко освещенной комнате.
- Нажатие кнопки POWERFUL (ИНТЕНСИВНОЕ) во время режима NIGHT mode (НОЧНОЙ режим) увеличит уровень шума наружного блока.
- Уровень шума внешнего блока не будет снижаться во время работы мультисистемной модели.

Р_{ЕЖИМ AIR} PURIFYING



В режиме AIR PURIFYING (ОЧИСТКА ВОЗДУХА) устройство, встроенное во внутренний блок, снижает количество находящихся в воздухе грибков, вирусов, плесени и аллергенов.

PURIFIER Нажмите → , чтобы включить режим AIR PURIFYING (ОЧИСТКА ВОЗДУХА).

 Загорится индикатор AIR PURIFYING (ОЧИСТКА ВОЗДУХА) (дисплей).

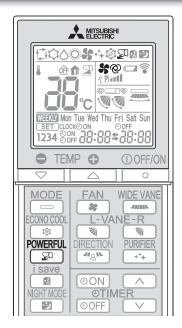
Снова нажмите → , чтобы отключить режим очистки воздуха AIR PURIFYING (ОЧИСТКА ВОЗ-ЛУХА)

 Индикатор AIR PURIFYING (ОЧИСТКА ВОЗДУХА) погаснет (дисплей).

Примечание: -

- Никогда не прикасайтесь к устройству очистки воздуха во время работы. Хотя устройство очистки воздуха имеет безопасную конструкцию, прикосновение к нему может стать причиной несчастного случая из-за поражения электрическим током высокого напряжения.
- Во время очистки воздуха можно услышать "шипящий" звук. Этот звук создается разрядами плазмы. Это не является неисправностью.
- Если передняя панель закрыта не полностью, индикатор очистки воздуха не загорается.

Р_{ЕЖИМ POWERFUL}



Нажмите В режиме COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ) или НЕАТ (ОБОГРЕВ) стр. 7 для запуска режима POWERFUL (ИНТЕНСИВНОЕ).

Скорость вентилятора : специальная скорость для POWERFUL

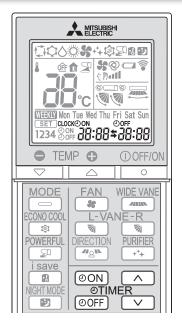
Горизонтальная заслонка: установите положение заслонки или положение нисходящего воздушного потока во время действия настройки AUTO

• В режиме POWERFUL невозможно задать температуру

Чтобы отменить режим POWERFUL, повторно нажмите кнопку POWERFUL

Кроме того, отмена режима POWERFUL выполняется автоматически через 15 минут либо при нажатии кнопок OFF/ON, FAN, ECONO COOL или i-save.

$oldsymbol{I}^{oldsymbol{\prime}}$ АБОТА С ИСПО $\emph{Л}$ ЬЗОВАНИЕМ ТАЙМЕРА (ТАЙМЕР ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ)



Чтобы настроить таймер, во время работы нажмите кнопку (ON) или (OFF).

⊙оп) (таймер ВКЛЮЧЕНИЯ) : в заданное время прибор

ВКЛЮЧИТСЯ.

OOFF (таймер ВЫКЛЮЧЕНИЯ) : в заданное время прибор

выключится.

Мигание кнопки @on или @off.

Убедитесь, что текущее время и день заданы правильно. Стр. 5

Чтобы задать время таймера, используйте кнопки (увеличить) и (уменьшить).

При каждом нажатии заданное время увеличивается или уменьшается на 10 минут. • Настраивать таймер следует, когда мигает значок ⊕ом или ⊕огг.

Чтобы отменить таймер, снова нажмите кнопку **©ON** или **@**OFF.

Примечание:

- Таймеры ON (ВКЛ.) и OFF (ВЫКЛ.) можно установить вместе. Значок \$ показывает очередность работы таймера
- Если при установленном таймере ON/OFF произошел сбой в подаче питания, см. раздел "Функция повторного автозапуска" на стр. 18.

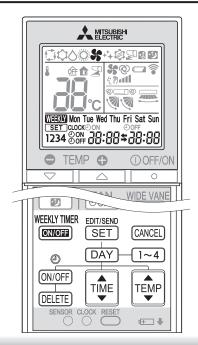
Использование недельного таймера

- Для каждого отдельного дня недели можно задать до 4 таймеров ОN (ВКЛЮЧЕНИЕ) или ОFF (ВЫКЛЮЧЕНИЕ).
- Для одной недели можно задать до 28 таймеров ON (ВКЛЮЧЕНИЕ) или OFF (ВЫКЛЮЧЕНИЕ).



Примечание:

Простая настройка таймера ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) доступна, если включен недельный таймер. В этом случае таймер ON/ OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ) имеет более высокий приоритет, чем недельный таймер; работа недельного таймера возобновляется после окончания работы таймера ON/OFF (ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ).



Настройка недельного таймера

* Убедитесь, что текущее время и день заданы правильно

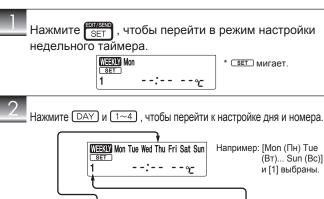
Путем нажатия ОАУ можно вы-

брать день недели для настройки.

Mon → Tue → Wed → Thu → Fri → Sat → Sun

Mon Tue Wed Thu Fri Sat Sun -

Можно выбрать все дни недели.

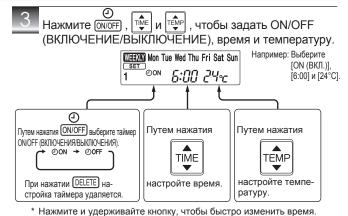


Путем нажатия 1~4

можно выбрать номер

 $1 \rightarrow 2 \rightarrow 3 \rightarrow 4$

дня для настройки.



пажмите и удерживаите кнопку, чтооы оыстро изменить время.

Нажмите $\boxed{\text{DAY}}$ и $\boxed{1\sim4}$, чтобы перейти к настройке таймера для других дней недели и (или) номеров дней недели.

Нажмите (SET), чтобы завершить и сохранить настройку недельного таймера.

Mon clock /3:00

* Мигающая пиктограмма <u>SET</u> гаснет, и отображается текущее время.

Примечание:

- Нажмите <u>SET</u>, чтобы передать информацию о настройках недельного таймера во внутренний блок. Направьте пульт дистанционного управления на внутренний блок и удерживайте в течение 3 секунд.
- Нажмите SET, чтобы перейти в режим настройки недельного таймера, нажмите
 DELETE и удерживайте в течение 5 секунд, чтобы удалить все настройки недельного таймера. Направьте пульт дистанционного управления на внутренний блок.

Б Нажмите (МЕЗЕКТУ ТМЕЯ , ЧТОБЫ ВКЛЮЧИТЬ (ОN) недельный таймер. (Загорается (МЕЗЕЙ.)

* При ВКЛЮЧЕННОМ (ON) недельном таймере будет светиться индикатор дня недели, для которого полностью задана настройка таймера.

Снова нажмите (WEEKLY TIMER , ЧТОбы ВЫКЛЮЧИТЬ (OFF) недельный таймер. (WEEKLY гаснет.)

Примечание:

Сохраненные настройки не удаляются при ВЫКЛЮЧЕННОМ (OFF) недельном таймере.

Проверка настройки недельного таймера

Нажмите SET, чтобы перейти в режим настройки недельного таймера.

* 💶 мигает.

Нажмите \bigcirc или \bigcirc чтобы просмотреть настройки для конкретного дня или номера дня недели.

Нажмите [CANCEL], чтобы выйти из режима настроек недельного таймера.

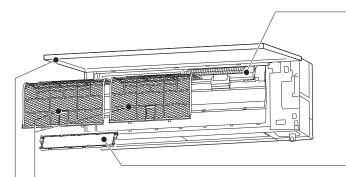
Примечание:

Если выбраны все дни недели для просмотра настроек и задается другая настройка для дня недели, отображается $- \cdot \cdot - - \cdot - \cdot - \cdot \cdot \tau$.

ИСТКА

Инструкции:

- Перед чисткой отключите источник питания или выключите прерыватель тока в сети.
- Не дотрагивайтесь до металлических деталей руками. Запрещается использовать растворитель, бензин, полировочный порошок или инсектициды.
- Используйте только мягкие очищающие средства.
- Не используйте грубую щетку, жесткую губку и аналогичные средства.
- Не погружайте в воду и не промывайте в ней горизонтальную заслонку.
- Запрещается использовать воду, температура которой выше 50°C.
- Для сушки запрещается подвергать детали воздействию прямого солнечного света, источникам тепла или пламени.
- Не применяйте к вентилятору излишнюю силу, поскольку это может привести к образованию трещин или поломке



Воздушный фильтр

- Чистите каждые 2 недели
- Загрязненные участки очищайте с помощью пылесоса или промывайте водой.
- После мытья высушите его в тени.

Передняя панель



- Откройте переднюю панель
- Примечание. Снять переднюю панель невозможно.
- Поверните ограничители в стороны, указанные стрелками, до щелчка. Медленно опустите переднюю панель. Ограничители не дадут ей закрыться.
- Чтобы извлечь фильтры, сожмите щитки, которые находятся на фильтрах, немного приподнимите их и потяните вниз по направлению к себе.
- Надежно закройте переднюю панель и нажми те на области, указанные стрелками
- 6. Выполните очистку передней панели, не снимая ее с прибора.
 - Протрите мягкой сухой тканью.
 - Используйте специальную МЯГКУЮ СУХУЮ ТКАНЬ. Номер детали МАС-1001CL-E
 - Не замачивайте переднюю панель в воде.



Важно

- Поверхность внутреннего блока легко поцарапать, поэтому не следует тереть ее или допускать воздействия на блок ударных нагрузок. Кроме того, при установке или снятии передней панели следует обращаться с ней с осторожностью во избежание образования царапин.
- Не применяйте абразивные чистящие средства, поскольку они могут поцарапать поверхность внутреннего блока.
- На поверхности внутреннего блока остаются отпечатки пальцев. Если на поверхности видны отпечатки пальцев, сотрите их сухой мягкой тканью.
- В случае применения имеющихся в продаже протирочных тканей, пропитанных химическими средствами, следуйте инструкциям по их применению.
- Не оставляйте переднюю панель открытой надолго.

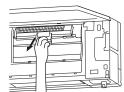
Устройство очистки воздуха

Каждые 3 месяца:

Удаляйте загрязнения при помощи пыпесоса

Если при помощи пылесоса загрязнения удалить невозможно:

- Поместите фильтр вместе с рамой в теплую воду и промойте.
- После промывки высушите в тени как



следует.

Фильтр очистки воздуха (Дезодорирующий фильтр, черный)

Каждые 3 месяца:

- Удалите загрязнения пылесосом или поместите фильтр в раме в теплую воду (30—40°C) приблизительно на 15 минут. Тщательно промоите.
- После промывки высушите в тени как следует.
- Очистка фильтра восстанавливает функцию дезодорирования.

Если при чистке невозможно удалить запах или грязь:

- Установите новый фильтр для очистки воздуха.
- Номер деталиг MAC-3010FT-E

(Воздухоочистительный фильтр с использованием ионизированного серебра, синий, не входит в поставку)

Каждые 3 месяца:

Удаляйте загряз нения при помощи пылесоса

Если при помощи пылесоса загрязнения удалить невозможно:

- Поместите фильтр вместе с рамой в теплую воду, а затем промойте его
- После мытья высушите его в тени. Установите все щитки воздушного фильтра.



- Для улучшения производительности заменяйте фильтр для очистки воздуха новым
- Номер детали MAC-2390FT-E

Важно

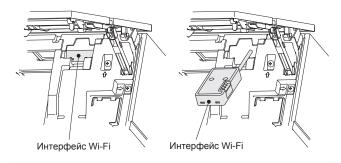
- Для улучшения производительности и сокращения уровня потребления энергии регулярно чистите фильтры.
- Загрязненные фильтры являются причиной образования конденсата в кондиционере, что может способствовать появлению грибков и плесени. Поэтому рекомендуется очищать воздушные фильтры каждые 2 недели.
- Не дотрагивайтесь до датчика i-see.
- В целях безопасности устройство очистки воздуха не работает несколько минут после начала операции или после открытия/закрытия передней панели.
- Не разбирайте устройство очистки воздуха.
- Не прикасайтесь ни к каким деталям устройства очистки воздуха, кроме рамы.

Эта информация составлена с учетом требований Регламента (ЕС) № 528/2012

название модели	Обрабатываемое изделие (название частей)	Активные вещества (номер CAS)	Свойства	Инструкция по использованию (информация о безопасном обращении)
MAC-2390FT-E	ФИЛЬТР	Цеолит цинка с содержанием серебра (130328-20-0)	Антибактериальный	 Используйте этот продукт в соответствии с указаниями инструкции по эксплуатации и только по назначению. Не берите в рот. Храните в недоступном для детей месте.

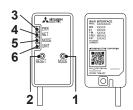
Настройка интерфейса Wi-Fi

Данный интерфейс Wi-Fi обеспечивает обмен информацией о состоянии и управляет выполнением команд, поступающих от MELCloud, посредством соединения с внутренним прибором.



Вводная часть по интерфейсу Wi-Fi

Nº	Элемент	Описание
142		Описание
1	Переключатель MODE (РЕЖИМ)	Обеспечивает выбор режима.
2	Переключатель RESET	Обеспечивает сброс системы и ВСЕХ
	(СБРОС)	настроек.
3	Светодиодный инди- катор ERR (ОШИБКА) (оранжевый)	Отображает состояние ошибки сети.
4	Светодиодный индикатор NET (СЕТЬ) (зеленый)	Отображает состояние сети.
5	Светодиодный инди- катор MODE (РЕЖИМ) (оранжевый)	Отображает состояние точки доступа.
6	Светодиодный инди- катор UNIT (ПРИБОР) (зеленый)	Отображает состояние внутреннего прибора.



(1) Переключатель MODE (РЕЖИМ)

 Переключатель MODE (РЕЖИМ) используется для выбора режима в различных конфигурациях.

(2) Переключатель RESET (СБРОС)

- Для перезагрузки системы нажмите и удерживайте переключатель RESET (СБРОС) в течение 2 секунд.
- Для сброса настроек интерфейса Wi-Fi до заводских значений по умолчанию нажмите и удерживайте переключатель RESET (СБРОС) в течение 14 секунд.

В случае сброса настроек интерфейса Wi-Fi до заводских значений по умолчанию ВСЯ информация о конфигурации будет утеряна. Выполнять данную операцию следует с особой осторожностью.



Откройте переднюю панель и извлеките интерфейс Wi-Fi. Стр. 14 (Передняя панель)



Настройте соединение между интерфейсом Wi-Fi и маршрутизатором. См. РУКОВОДСТВО ПО НА-СТРОЙКЕ и SETUP QUICK REFERENCE GUIDE (КРАТКОЕ СПРАВОЧНОЕ ПОСОБИЕ ПО НА-СТРОЙКЕ), прилагаемые к блоку.

Что касается РУКОВОДСТВА ПО НАСТРОЙКЕ, перейдите на указанный ниже веб-сайт. http://www.melcloud.com/Support



После настройки соединения установите назад интерфейс Wi-Fi и закройте переднюю панель. Стр. 14 (Передняя панель)



Что касается Руководства пользователя MELCloud, перейдите на указанный ниже веб-сайт. http://www.melcloud.com/Support

Примечание:

- Прежде чем приступить к настройке интерфейса Wi-Fi, убедитесь в том, что маршрутизатор поддерживает настройку шифрования WPA2-AES.
- Перед использованием данного интерфейса Wi-Fi конечный пользователь должен прочитать и принять условия предоставления услуги Wi-Fi.
- Для завершения подключения данного интерфейса Wi-Fi к услуге Wi-Fi может потребоваться маршрутизатор.
- Данный интерфейс Wi-Fi не начнет передачу эксплуатационных данных из системы до тех пор, пока конечный пользователь не зарегистрируется и не примет условия предоставления услуги Wi-Fi.
- Данный интерфейс Wi-Fi не должен подключаться к каким-либо системам Mitsubishi Electric, предназначенным для обеспечения охлаждения или обогрева критически важных объектов.
- Во время настройки данного интерфейса Wi-Fi запишите информацию, относящуюся к настройке интерфейса Wi-Fi, на последней странице данного руководства.
- При смене места расположения или утилизации оборудования выполните сброс настроек интерфейса Wi-Fi до заводских установок.

Интерфейс Wi-Fi, изготовленный компанией Mitsubishi Electric, предназначен для обмена данными только со службой Wi-Fi MELCloud компании Mitsubishi Electric.

Интерфейсы Wi-Fi, выпущенные сторонними организациями, нельзя подключить к MELCloud.

Mitsubishi Electric не несет ответственности за какие-либо (i) пониженные эксплуатационные характеристики системы или других изделий; (ii) отказ системы или изделия; или (iii) утрату либо повреждение какойлибо системы или изделия; причиненные использованием или возникшие в результате эксплуатации интерфейса Wi-Fi или какой-либо службы Wi-Fi сторонней организации совместно с оборудованием Mitsubishi Electric.

Чтобы получить обновленные сведения о MELCloud от Mitsubishi Electric Corporation, посетите веб-сайт www.MELCloud.com.

Если вам кажется, что прибор неисправен

Если даже после выполнения этих проверок прибор не возобновит нормальную работу, прекратите его эксплуатацию и обратитесь к своему дилеру.

Симптом	Объяснение и точки проверки
Внутренний прибор	
Прибор не функционирует.	 Возможно, выключен прерыватель тока в сети? Проверьте, подключен ли шнур питания? Проверьте, установлен ли таймер ВКЛЮЧЕНИЯ?
Горизонтальная заслонка не двигается.	Проверьте, правильно ли установлена горизонтальная и вертикальная заслонка? Не деформирована ли защитная решетка вентилятора? При установке в положение включения выключателя положение горизонтальных заслонок будет сброшено приблизительно через минуту. По завершении сброса положения возобновляется нормальная работа горизонтальных заслонок. Заслонки функционируют аналогичным образом и в режиме аварийного охлаждения.
При повторном запуске прибор не реагирует на команды управления в течение приблизительно 3 минут.	 Это защитная функция прибора, которая включается в соответствии с инструкциями микропроцессора. Пожалуйста, подождите.
Из воздуховыпускного отверстия внутреннего прибора выходит легкий туман.	 Прохладный воздух, поступающий из прибора, быстро охлаждает влагу воздуха внутри поме- щения, и образовывается дымка.
Режим качания ГОРИЗОНТАЛЬ- НОЙ ЗАСЛОНКИ приостанав- ливается на некоторое время, после чего возобновляется.	 Это необходимо для обеспечения нормальной работы ГОРИЗОНТАЛЬНОЙ ЗАСЛОНКИ в режи- ме качания.
При выборе SWING (КАЧАНИЕ) в режиме COOL/DRY/FAN (ОХЛАЖДЕНИЕ/СУШКА/ВЕНТИ-ЛЯТОР) нижняя горизонтальная попасть неподвижна.	 Неподвижность нижней горизонтальной области при выборе SWING (КАЧАНИЕ) в режиме COOL/ DRY/FAN (ОХЛАЖДЕНИЕ/СУШКА/ВЕНТИЛЯ- TOP) — нормальное явление.
Во время работы изменяется направление движения воздушного потока. Направление горизонтальной заслонки нельзя отрегулировать с помощью пульта дистанционного управления.	 Для предотвращения капанья и просачивания конденсата направление потока воздуха авто- матически изменяется на верхнее через 30—60 минут работы блока в режиме СООL или DRY с воздушным потоком, направленным вниз. При работе в режиме обогрева, если температура воздушного потока слишком низкая, или во время размораживания горизонтальная заслонка автоматически устанавливается в горизонтальное положение.
При работе в режиме обогрева прибор останавливается примерно на 10 минут.	 Происходит оттаивание наружного прибора. Эта операция длится максимум 10 минут, по- жалуйста, подождите. (При слишком низкой температуре наружного воздуха и слишком высокой влажности образуется изморось.)
При включении питания прибор автоматически начинает работу, даже не получая сигнала от пульта дистанционного управления.	 Кондиционеры данных моделей оснащены функцией повторного автозапуска. При выключении питания без остановки работы прибора с помощью пульта дис- танционного управления и последующем включении питания прибор автоматически начнет работу в том режиме, который был установлен с помощью пульта дистанционного управления до отключения питания. См. раздел "Функция повторного автозапуска".
Две горизонтальные заслонки соприкасаются. Горизонтальные заслонки в необычном положении. Горизонтальные заслонки не возвращаются в правильное "положение закрывания".	Выполните какое-либо из следующих действий: Выключите и включите выключатель. Убедитесь в том, что горизонтальные заслонки переходят в правильное "положение закрывания". Запустите и остановите работу в режиме аварийного охлаждения и убедитесь в том, что горизонтальные заслонки переходят в правильное "положение закрывания".
Если в режиме COOL/DRY комнатная температура почти достигает заданной, наружный блок останавливается, а внутренний блок продолжает работу на низкой скорости.	• Если комнатная температура отклоняется от заданной, внутренний вентилятор начинает ра- боту согласно параметрам, заданным на пульте дистанционного управления.
Со временем внутренний блок может изменить цвет.	 Под воздействием различных факторов, например ультрафиолетового излучения и температуры, пла- стиковый корпус может пожептеть, что не отразится на функциональных характеристиках устройства.
Индикаторная лампочка работы светится тускло. Устройство не выдает звуковой сигнал.	• Установлен ли режим NIGHT mode (НОЧНОЙ режим)?
Мультисистемная модель	
Если в мультисистемной модели один из внутренних приборов не используется, он нагревается, при этом может быть слышен звук, похожий на звук текущей воды.	 Небольшое количество хладагента продолжает подаваться во внутренний прибор, даже если он в этот момент не работает.
Если выбран режим обогрева, функционирование сразу не начинается.	 Если во время разморозки наружного прибора на- чинается операция, на выдувание теплого воздуха потребуется несколько минут (макс. 10 минут).
Наружный прибор Вентиндтор наружного прибора	- P DOWNA OVERWEENER TOU HAVE TOUR TOUR
Вентилятор наружного прибора не вращается, даже когда ком- прессор работает. Даже когда вентилятор начинает вращаться, он быстро останавливается.	 В режиме охлаждения при низкой температуре наружного воздуха вентилятор может вклю- чаться и выключаться, чтобы поддерживать достаточную мощность охлаждения.
Из наружного прибора вытекает вода.	 При работе в режимах COOL (ОХЛАЖДЕНИЕ) и DRY (CVШКА), происходит охлаждение труб и трубных соединений, что вызывает конденсацию влаги. При работе в режиме обогрева конденсат, образовавшийся на теплообменнике, стекает вниз. При работе в режиме обогрева во время операции размораживания замерзшая на наружном приборе вода тает и стекает вниз.

Симптом Объяснение и точки проверки					
Наружный прибор					
Из наружного прибора выходит	• При работе в режиме обогрева пар, который по-				
белый дым.	является в результате размораживания, выглядит как белый дым.				
Пульт дистанционного управления					
на дисплее пульта дистанци- онного управления нет изобра-	• Проверьте, не разрядились ли батареи? Стр. 5 • Возможно, не соблюдена полярность (+, -) при				
жения, или дисплей потускнел.	установке батарей? Стр. 5				
Внутренний прибор не реагиру- ет на сигналы с пульта.	• Возможно, нажаты какие-либо кнопки на пульте дистанционного управления других электроприборов?				
Невозможно изменить режим	• Отключите функцию OPERATION LOCK (БЛОКИ-				
работы.	РОВАНИЕ РАБОТЫ).				
Не охлаждает и не греет Недостаточное охлаждение или	• Проверьте, правильно ли задана температура? Стр. 7				
обогрев помещения.	Правильно ли настроен вентилятор? Измените скорость вращения вентилятора на уровень "Высокий" или "Очень высокий". Стр. 8 Чисты ли фильтры? Стр. 14				
	Проверьте, чистый ли вентилятор или теплообменник внутреннего прибора? Стр. 14 Возможно, заблокировано воздухозаборное или				
	воздуховыпускное отверстие внутреннего или наружного прибора?				
	Возможно, открыто окно или дверь? Достижение заданной температуры может по-				
	требовать определенного времени и зависит от размеров помещения, температуры окружающей среды и других факторов.				
Помещение охлаждается недо-	 Установлен ли режим NIGHT mode (НОЧНОЙ режим)? При использовании в помещении вентилятора или 				
статочно.	газовой плиты нагрузка на кондиционер, работаю- щий в режиме охлаждения, возрастает, в резуль- тате чего эффективность охлаждения снижается.				
	• При высокой температуре наружного воздуха эффективность охлаждения может быть недостаточной.				
Помещение обогревается недостаточно. При работе в режиме обогрева	 При низкой температуре наружного воздуха эффективность обогрева может снизиться. Подождите, пока прибор готовится к выдуванию 				
воздух выдувается не сразу. Поток воздуха	теплого воздуха.				
Воздух, выходящий из внутрен-	• Чисты ли фильтры? Стр. 14				
него прибора, имеет специфический запах.	 Проверьте, чистый ли вентилятор или теплообменник внутреннего прибора? Стр. 14 Прибор всасывает запахи стен, ковра, мебели, 				
Звук	ткани и выдувает их вместе с воздухом.				
Слышно потрескивание.	Потрескивание объясняется расширением/сжатием передней панели и других деталей прибора вследствие изменения температуры.				
Слышен "булькающий" звук.	 Этот звук слышен, когда наружный воздух вса- сывается из дренажного шланга при включении вытяжного устройства или вентилятора, что и вы- зывает выброс струи воды из дренажного шланга. Этот звук также слышен при сильном ветре, когда на- ружный воздух с силой проникает в дренажный шланг. 				
Из внутреннего прибора слы- шен механический звук.	Этот звук появляется при включении/выключении вентилятора или компрессора.				
Слышен звук текущей воды.	Это звук водяного хладагента или водяного				
	конденсата, протекающего по трубам прибора.				
Иногда слышен шипящий звук.	• Этот звук слышен при изменении потока хлада- гента внутри прибора.				
Таймер					
Недельный таймер не работает в соответствии с настройками.	 Заданы ли настройки для таймера ВКЛЮЧЕНИЯ/ ВЫКЛЮЧЕНИЯ (ON/OFF)? Стр. 12 Снова передайте данные о настройке недельного таймера на внутренний блок. При успешном полу- чении информации внутренний блок издаст про- тяжный гудок. З коротких гудка указывают на то, 				
	что информация не была получена. Убедитесь, что информация успешно получена. Стр. 13 • При сбое в сети электропитания и при отключении электропитания показания встроенных часов внутреннего блока будут неправильными. Соответственно, недельный таймер может работать неверно. Непременно размещайте пульт дистанционного управления в месте, где обеспечивается прием сигнала внутренним блоком.				
Блок начинает/заканчивает	• Заданы ли настройки недельного таймера? Стр. 13				
работу произвольно. Интерфейс Wi-Fi					
Ошибка во время настройки	См. РУКОВОДСТВО ПО НАСТРОЙКЕ.				
соединения или работы блока.	Что касается РУКОВОДСТВА ПО НАСТРОЙКЕ, перейдите на указанный ниже веб-сайт. http://www.melcloud.com/Support				
<u> </u>	-т-				

Если вам кажется, что прибор неисправен

В следующих случаях необходимо остановить работу кондиционера и обратиться к своему дилеру.

- Если из внутреннего прибора просачивается вода.
- Если мигает индикаторная лампочка работы.
- Если часто срабатывает прерыватель тока в сети.
- Сигнал с пульта дистанционного управления не принимается в помещении, где установлены люминесцентные лампы, ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ которых производится с помощью электронного устройства (люминесцентные лампы инверторного типа и т.д.).
- При работе кондиционера воздуха возникают помехи при приеме радио- или телевещания. Для нормального приема теле- и радиовещания может потребоваться усилитель.
- При поступлении необычного звука.
- Если обнаружена протечка хладагента.

<u> Аварийная эксплуатация</u>

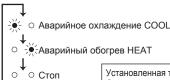
Когда использование пульта дистанционного управления невозможно...

Аварийную эксплуатацию можно включить путем нажатия переключателя аварийной эксплуатации (E.O.SW) на внутреннем блоке.

> При каждом нажатии E.O.SW режимы работы переключаются в следующем порядке:



лампочка работы



Установленная температура: 24°C Скорость вентилятора: средняя Горизонтальная заслонка: авто

Примечание:

- Первые 30 минут работы являются тестовым прогоном. Управление температурой не работает, а для скорости вентилятора установлено значение High (Высокая).
- В режиме аварийного обогрева скорость вентилятора постепенно увеличивается для обеспечения выдувания теплого воздуха.
- В режиме аварийного охлаждения положение горизонтальных заслонок будет сброшено приблизительно через минуту, после чего они начнут

ОГДА ВЫ НЕ СОБИРАЕТЕСЬ ПОЛЬЗОВАТЬ-СЯ КОНЛИПИОНЕРОМ ЛЛИТЕЛЬНОЕ ВРЕМЯ



Дайте ему поработать в режиме COOL при самой высокой температуре или в режиме FAN в течение 3–4 часов. Стр. 7

- При этом внутренние части прибора просушатся.
- Влага в кондиционере создает благоприятные условия для роста грибков и плесени.



Нажмите 🖰



, чтобы остановить операцию.



Выключите прерыватель тока в сети и/или отсоедините вилку шнура питания от розетки.



Выньте все батарейки из пульта дистанционного управления.

При повторном использовании кондиционера воздуха:



Очистите воздушный фильтр. Стр. 14





Убедитесь в том, что воздухозаборные и воздуховыпускные отверстия внутреннего/наружного приборов не заблокированы.



Проверьте правильность подключения заземления.



Обратитесь к разделу "ПОДГОТОВКА К НАЧАЛУ ЭКСПЛУАТАЦИИ" и следуйте указаниям. Стр. 5

$oldsymbol{\Psi}$ УНКЦИЯ ПОВТОРНОГО АВТОЗАПУСКА

Если произошел сбой питания или электропитание прибора было выключено во время его работы, функция повторного автозапуска автоматически настраивает прибор на работу в том режиме, который был задан с помощью пульта дистанционного управления до отключения электропитания. Когда таймер установлен, настройка таймера отменяется и блок начинает работу при возобновлении подачи питания

Если вы не хотите пользоваться этой функцией, обратитесь к представителю сервисной службы, так как потребуется изменить настройки данного прибора.

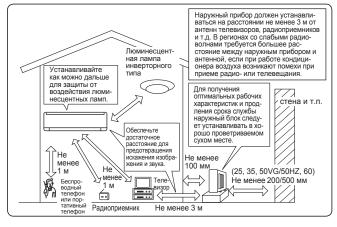
МЕСТО УСТАНОВКИ И ЭЛЕК-ТРОМОНТАЖНЫЕ РАБОТЫ

Место установки

Следует избегать установки кондиционера воздуха в следующих местах.

- В местах, где много машинного масла.
- В местах, где много соли, например, на морском побережье.
- В местах образования сероводородного газа, например рядом с горячим природным источником, канализацией, сточными водами.
- Там, где разбрызгано масло, или на участке с масляным дымом (например, в местах приготовления пиши и на фабриках, где пластик может изменить свои характеристики или повредиться).
- В местах с наличием высокочастотного или беспроводного оборудования.
- В местах блокировки воздуха наружного прибора
- В местах, где шум работы устройства или выходящий из наружного блока воздух доставляет беспокойство соседям.
- Рекомендуемая высота установки внутреннего блока составляет от 1,8 м до 2,3 м. Если это невозможно, проконсультируйтесь с продавцом.
- Не используйте кондиционер во время проведения внутренних строительных или отделочных работ или во время натирания пола воском. По завершении таких работ хорошо провентилируйте помещение, прежде чем включать кондиционер. В противном случае это может привести к налипанию частиц летучих элементов внутри кондиционера, в результате чего будет происходить подтекание воды или разбрызгивание конденсата.
- Запрещается использовать интерфейс Wi-Fi вблизи электрического оборудования медицинского назначения или рядом с людьми с имплантированными медицинскими устройствами, такими как кардиостимуляторы или вживляемые кардиовертеры-дефибрилляторы. Это может привести к несчастным случаям вследствие неправильного функционирования медицинского оборудования или устройства.
- Данное оборудование должно устанавливаться и эксплуатироваться с соблюдением расстояния между устройством и пользователем либо посторонним человеком не менее 20 см.
- Не допускается эксплуатация интерфейса Wi-Fi вблизи других беспроводных устройств, микроволновых печей, беспроводных телефонов или аппаратов факсимильной связи.

Это может привести к нарушениям его функционирования.



Электромонтажные работы

- Обеспечьте отдельный контур сети для питания кондиционера.
- Обязательно соблюдайте допустимую мощность прерывателя тока в сети.

При возникновении каких-либо вопросов обращайтесь к своему дилеру.

Γ ехнические характеристики

	Наименование блока Внутренний		5лока - М		MSZ-LN2	25VG(HZ)	MSZ-LN3	35VG(HZ)	MSZ-LN50VG(HZ)				MSZ-LN60VG	
Модель					MSZ-LN25VG MSZ-LN35VG		MSZ-LN50VG				MSZ-LN60VG			
	Наружный		-		MUZ-LN25VG(HZ)		MUZ-LN35VG(HZ)		MUZ-LN50VG		MUZ-LN50VGHZ		MUZ-LN60VG	
Функция			Охлаждение	Обогрев	Охлаждение	Обогрев	Охлаждение	Обогрев	Охлаждение	Обогрев	Охлаждение	Обогрев	Охлаждение	Обогрев
Электропитание				~ /N, 230 B, 50 Гц										
Мощность		кВт	-	-	2,5	3,2	3,5	4,0	5,0	6,0	5,0	6,0	6,1	6,8
Мощность на входе		кВт	-	-	0,485	0,580	0,820	0,800	1,380	1,480	1,380	1,480	1,790	1,810
Macca	Внутренний	КГ					15,5							
IVIacca	Наружный	КГ	-		25(HZ)/35:35 / 35H		5 / 35HZ:3	36	40		55		55	
Объем хладагента (F	R32)	КГ	- 1,			00 1,25		1,45						
Код ІР	Внутренний		IP 20											
Код іг	Наружный				IP 24									
	Низ. давл.	МПа		-					2,	77				
ное рабочее давление	Выс. давл.	МПа					4,17							
Уровень шума	Внутренний (очень высо- кий/высокий/ средний/низ- кий/Бесшум- ный режим)	дБ(А)	42/36/29/ 23/19	45/36/29/ 24/19	42/36/29/ 23/19	45/36/29/ 24/19	43/36/29/ 24/19	45/36/29/ 24/19	46/39/35/ 31/27	47/39/34/ 29/25	46/39/35/ 31/27	47/39/34/ 29/25	49/45/41/ 37/29	49/45/41/ 37/29
	Наружный	дБ(А)	-	-	46	49	49	50	51	54	51	54	55	55

Гарантированный рабочий диапазон

		D	Нару	жный		
		Внутренний	MUZ-LN25/35/50/60VG	MUZ-LN25/35/50VGHZ		
	Верхний	32°C DB	46°C DB	46°C DB		
Охлаждение	предел	23°C WB	_	_		
	Нижний	21°C DB	-10°C DB	-10°C DB		
	предел	15°C WB	_	_		
	Верхний	27°C DB	24°C DB	24°C DB		
050500	предел	_	18°C WB	18°C WB		
Обогрев	Нижний	20°C DB	-15°C DB	-25°C DB		
	предел	_	-16°C WB	-26°C WB		

DB: сухой термометр WB: влажный термометр

Примечание:

1. Расчетные условия эксплуатации
Охлаждение — Внутренний: 27°C DB, 19°C WB
Наружный: 35°C DB
Обогрев — Внутренний: 20°C DB
Наружный: 7°C DB, 6°C WB
2. Отдельное использование LN18 не предусмотрено. Данные

модели внутреннего прибора предназначены только для мультисистемного кондиционера.
По вопросам технических характеристик мультисистемной

модели обратитесь к своему дилеру и/или см. каталог.

Интерфейс Wi-Fi

Модель	MAC-567IFB-E
Напряжение на входе	12,7 В постоянного тока (от внутреннего прибора)
Энергопотребление	Не более 2 Вт
Размер В×Ш×Г (мм)	79×44×18,5
Вес (г)	60 (с учетом кабеля)
Уровень мощности передатчика (не более)	17,5 дБм при использовании IEEE 802.11b
Радиоканал	Каналы 1–13 (2412–2472 МГц)
Протокол радиообмена	IEEE 802.11b/g/n (20)
Шифрование	AES
Аутентификация	WPA2-PSK
Версия программного обеспечения	XX.00

Что касается Декларации о соответствии, перейдите на указанный ниже веб-сайт. http://www.melcloud.com/Support

Зміст

■ ПРАВИЛА ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ	1
■ ЯІДАВІЛИТУ	3
■ НАЗВИ ОКРЕМИХ ЧАСТИН ПРИЛАДУ	4
■ ПІДГОТОВКА ПРИЛАДУ ДО ЕКСПЛУАТАЦІЇ	5
■ РОБОТА ДАТЧИКА I-SEE	6
■ ВИБІР РЕЖИМІВ ЕКСПЛУАТАЦІЇ	7
■ РЕГУЛЮВАННЯ ШВИДКОСТІ ВЕНТИЛЯТОРА ТА НАПРЯМКУ ПОВІТРЯНОГО ПОТОКУ	8
■ PEЖИM AIRFLOW CONTROL	9
■ PEЖИМ ABSENCE DETECTION	9
■ РОБОТА В РЕЖИМІ I-SAVE	10
■ POGOTA ECONO COOL	10
■ РЕЖИМ NIGHT MODE (НІЧНИЙ РЕЖИМ)	11_
■ ОЧИЩЕННЯ ПОВІТРЯ	11_
■ PEЖИM POWERFUL	12
■ POGOTA TAŬMEPA (TAŬMEP ON/OFF)	12
РОБОТА ТИЖНЕВОГО ТАЙМЕРА	13
_ ЧИЩЕННЯ	14
■ НАЛАШТУВАННЯ ІНТЕРФЕЙСУ Wi-Fi	15
■ ЯКЩО ЗДАЄТЬСЯ, ЩО ПРИЛАД НЕСПРАВНИЙ	16
■ АВАРІЙНА ЕКСПЛУАТАЦІЯ	18
■ ЯКЩО КОНДИЦІОНЕР ПЛАНУЄТЬСЯ НЕ ВИКОРИСТОВУВАТИ ТРИВАЛИЙ ЧАС	18
■ ФУНКЦІЯ АВТОМАТИЧНОГО ПОВТОРНОГО ЗАПУСКУ	18
■ МІСЦЕ ВСТАНОВЛЕННЯ І ЕЛЕКТРОМОНТАЖНІ РОБОТИ	18
■ ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ	19

$oxed{\Pi}$ РАВИ ${\it \Lambda}$ А ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Значення символів на внутрішньому та зовнішньому блоці

	УВАГА! (небезпека займання)	У цьому пристрої використовується займистий холодоагент. У разі витоку холодоагенту та його контакту з вогнем або джерелом тепла утворюється шкідливий газ і виникає небезпека займання.							
	Уважно прочитай	Уважно прочитайте ці ІНСТРУКЦІЇ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ перед початком використання кондиціонера.							
	Персонал обслугову	Персонал обслуговування зобов'язаний уважно прочитати ІНСТРУКЦІЇ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ та ПОСІБНИК З УСТАНОВЛЕННЯ перед початком робіт.							
$\bigcap_{\mathbf{i}}$	1 Додаткову інформ	ацію можна знайти в ІНСТРУКЦІЯХ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ, ПОСІБНИКУ З УСТАНОВЛЕННЯ та подібних документах.							

- Оскільки цей виріб містить деталі, що обертаються або здатні уразити електричним струмом, обов'язково прочитайте ці «Правила техніки безпеки» перед початком
- Обов'язково дотримуйтеся інструкцій, що позначено позначкою «Обережно», оскільки вони містять інформацію, важливу для вашої безпеки.
- Після ознайомлення з цим посібником зберігайте його разом із посібником з монтажу в зручному місці, де його легко можна буде знайти у випадку потреби.

Позначки та їхнє значення

У разі неправильного поводження з приладом є високий ризик серйозної ⚠ УВАГА! небезпеки, наприклад загибелі, важких травм тощо.

Неправильне поводження може призвести за певних обставин ⚠ обережно! до серйозної небезпеки.

Значення символів, що використовуються в цьому посібнику

: Суворо забороняється.

: Ретельно дотримуйтесь інструкцій.

: Забороняється встромляти пальці або палички тощо.

: Забороняється ставати на внутрішній/зовнішній прилад або ставити на них будь-які предмети.

: Небезпека ураження електричним струмом. Будьте обережні!

: Обов'язково від'єднайте штепсель шнура живлення від мережевої розетки.

: Обов'язково вимкніть живлення.

: Небезпека займання

(3) : Забороняється торкатися вологими руками

: Не допускається розпліскування води на блок.





Підключіть шнур живлення безпосередньо до розетки. Не ко-ристуйтеся подовжувачем і не підключайте до розетки змінного струму одночасно декілька пристроїв. • Це може призвести до перегріву, пожежі або ураження електричним струмом.

Переконайтеся, що штепсель чистий, і надійно вставте його в мережеву розетку.
• Забруднення штепселя може призвести до пожежі або ураження електричним струмом.

Не скручуйте, не тягніть, не ушкоджуйте і не змінюйте шнур живлення. Не піддавайте його дії тепла і не ставте на нього важкі предмети.

Це може призвести до пожежі або ураження електричним струмом.



(3)

- Під час експлуатації не виконуйте вмикання/вимикання вимикача та не від'єднуйте/під'єднуйте штепсель.

 Це може призвести до утворення іскрових розрядів, які здатні спричинити пожежу.

 Після вимикання внутрішнього блока за допомогою пульта дистанційного керування, обов'язково встановіть вимикач на «ОFF» забо виміть штагови. або вийміть штепсель.

Не знаходьтеся під потоком холодного повітря протягом тривалого часу.

Це може бути шкідливим для вашого здоров'я.

РАВИЛА ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ



Користувач не повинен монтувати, переміщувати, розбирати,

- користувач не повинен монтувати, переміщувати, розоирати, модифікувати або ремонтувати блок.

 Неправильне поводження з кондиціонером може призвести до виникнення пожежі, ураження електрострумом, травм або витікання води. Проконсультуйтеся з дилером.

 У разі пошкодження кабелю живлення його слід замінити у виробника або його сервісного представника задля уникнення имбеолериюї ситації.
- . небезпечної ситуації.

- Під час монтажу, переміщення або техобслуговування приладу стежте, щоб в охолоджувальний контур не потрапила інша ре-човина, окрім зазначеного холодоагенту (R32).

 Присутність будь-якої чужорідної речовини, наприклад повітря, може призвести до аномального підвищення тиску, наслідком якого може бути вибух або травма.

 Використання будь-якого іншого холодоагенту, крім призначеного для системи, призведе до механічної відмови, несправності сис-теми або поломки блока. У найгіршому випадку це може створити серйозну загрозу небезпеки, пов'язану з виробом.

Пристрій не призначений для використання людьми (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними можливостями та відсутністю досвіду й знань. Таким людям можна користуватися пристроєм лише під наглядом особи, відповідальної за безпеку, або після інструктажу з користування.

Діти повинні бути під наглядом і не гратися з пристроєм

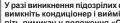


Забороняється встромляти пальці, палички або інші предмети

в повітрозабірні або повітровипускні отвори.

Невиконання цієї вимоги може призвести до отримання травми оскільки під час експлуатації вентилятор обертається з високою





У разі виникнення підозрілих факторів (наприклад, запах горіння) вимкніть кондиціонер і вийміть штепсель із розетки або встановіть вимикач у положення «OFF».

• При продовженні експлуатації в таких умовах може статися не-

справність, пожежа або ураження електричним струмом. У такому випадку зверніться до дилера.





Якщо кондиціонер не здійснює охолодження або обігрів, можливо, стався витік холодоагенту. У разі витоку холодоагенту зупиніть роботу пристрою, добре провітріть приміщення й зверніться до дилера. Якщо під час ремонту необхідне заправлення блока холодоагентом, зверніться за детальними відомостями до спеціаліста з обслуговування.

• Холодоагент, що використовується в системі кондиціонера, не

становить небезпеки для здоров'я. Зазвичай витік холодоагенту не відбувається. Проте в разі витоку холодоагенту та його контакту з вогнем або джерелом тепла, наприклад з тепловентилятором, парафіновим нагрівачем або духовою піччю, утворюється шкідливий газ і виникає небезпека займання.

Користувачеві забороняється робити спроби очищення внутрішньої частини внутрішнього блока. У разі необхідності очищення блока зверніться до дилера.

- Застосування неналежних очисних засобів може призвести до пошкодження пластикових матеріалів усередині блока, що у свою чергу загрожує витоком води. Потрапляння очисного засобу на електричні деталі двигуна призведе до несправності, виділення диму або пожежі.
- Пристрій слід зберігати в приміщенні без безперервно працюючих джерел займання (наприклад, відкритого полум'я, працюючого газового приладу або електричного обігрівача).
- Пам'ятайте, що холодоагенти можуть не мати запаху.
- Не використовуйте засоби для прискорення розморожування або очищення приладу, якщо їх не рекомендовано виробником.
- Не проколюйте пристрій та не спалюйте його.

Внутрішній блок має встановлюватися в приміщеннях, площа яких перевищує вказане далі значення. Зверніться за консультацією до дилера.

- LN25/35(HZ): 1,7 M²
- LN50: 2.5 M²
- LN50HZ/60: 3,9 M²

У разі підключення внутрішнього блоку до зовнішнього блоку універсального типу із холодоагентом R32 зверніться до дилера стосовно вказаної площі для розміщення обладнання.



Цей прилад призначається для використання спеціалістами або особами, що пройшли відповідне навчання, у крамницях, легкій промисловості та сільськогосподарських підприємствах, а також для комерційного використання неспеціалістами.

Не торкайтеся пристрою очищення повітря у верхній частини внутрішнього блока під час роботи.

ПОВЕРЕЖНО



Забороняється торкатися повітрозабірного отвору або алюміні-євих пластин внутрішнього/зовнішнього блока.
 Це може призвести до травм.

Забороняється наносити на блок інсектициди або легкозаймисті

Це може призвести до пожежі або деформації блока

Під прямим потоком повітря не повинні знаходитися домашні тварини чи рослини

Це може призвести до травмування тварин або пошкодження рослин

Забороняється ставити інші електроприлади або меблі під внутрішній/зовнішній блок.

• На них можуть потрапити краплі води з блока та призвести до пошкодження чи несправності.

Забороняється залишати блок на пошкодженій підставці.
• Блок може впасти та завдати травми.

Під час експлуатації чи очищення блока не слід знаходитися на

нестійкому предметі.

При падінні можна отримати травми



Забороняється тягнути за шнур живлення

Це може призвести до розриву части може викликати перегрів або пожежу. / частин дротів, що, у свою чергу

Забороняється заряджати та розбирати елементи живлення й кидати їх у вогонь

Це може призвести до витоку електроліту, виникнення пожежі або вибуху.

Забороняється використовувати блок протягом більше 4 годин за високої вологості (80% відносної вологості або вище) і (або) коли відчинено зовнішні двері чи вікна.

- Це може призвести до витоку водного конденсату з кондиціонера, який, у свою чергу, може намочити та пошкодити меблі.

- Водний конденсат у кондиціонері може сприяти появі грибків, наприклад плісняви.

Забороняється використовувати блок в особливих цілях. наприклад для зберігання продуктів, розведення тварин, ви-рощування рослин, зберігання прецизійних пристроїв або предметів мистецтва.

- Це може призвести до зниження якості або зашкодити тваринам і рослинам.

Не піддавайте прилади спалювання впливу прямого потоку повітря.
• Це може призвести до неповного згоряння.

Забороняється класти елементи живлення в рот із будь-яких

причин, оскільки є ризик випадково їх проковтнути.
 Попадання елемента живлення в травну систему може стати причиною задухи та/або отруєння.



Перед очищенням блока вимкніть його та вийміть штепсель із

розетки або встановіть вимикач у положення «OFF».

• Невиконання цієї вимоги може призвести до отримання травми, оскільки під час експлуатації вентилятор обертається з високою

Якщо блок планується не використовувати впродовж тривалого часу, вийміть штепсель живлення з розетки та встановіть вимикач у положення «ОFF».

На блоці може накопичуватися бруд, що може спричинити перегрів

або пожежу.

Замініть усі елементи живлення пульта дистанційного керування

новими, однакового типу.

Використання старого елемента живлення разом із новим може призвести до перегріву, витоків або вибуху.

Якщо електроліт потрапить на шкіру або одяг, ретельно змийте

го чистою водою. Якщо електроліт потрапить в очі, ретельно промийте їх чистою водою та негайно зверніться до лікаря.

Забезпечте достатню вентиляцію під час роботи блока разом із приладами спалювання.

Недостатня вентиляція може призвести до кисневого голодування.

Установлюйте вимикач у положення «OFF» під час грози та в

разі ризику удару блискавкою.
• Удар блискавки може пошкодити блок

Після використання кондиціонера протягом декількох сезонів виконайте огляд і обслуговування окрім звичайного очищення. Скупчення бруду або пилу всередині блока може призвести до появи неприємного запаху, грибків (наприклад, плісняви), за-смічення дренажного каналу та витікання води з внутрішнього блока. Зверніться до дилера з питань огляду та обслуговування, що потребують спеціальних знань і навичок



Не торкайтеся до вимикачів мокрими руками.

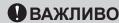
Це може призвести до ураження електричним струмом Забороняється виконувати очищення кондиціонера водою або встановлювати на нього предмети, що містять воду, наприклад

вази з квітами. Це може призвести до пожежі або ураження електричним струмом.



Не ставайте на зовнішній блок і не ставте на нього ніякі

При падінні (або падінні предметів) можна отримати травми.



Забруднені фільтри є причиною утворення конденсату в кондиціонері, що сприяє появі грибків, наприклад плісняви. Тому рекомендується очищати повітряні фільтри кожні 2 тижні.

Перед початком експлуатації переконайтеся, що горизонтальні заслінки закриті. У разі початку роботи за відкритих горизонтальних заслінок вони можуть не повернутися в правильне положення.

ІРАВИЛА ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Встановлення

⚠ УВАГА!



Для встановлення кондиціонера повітря зверніться до свого дилера.

Установку не повинен здійснювати користувач, оскільки для цього потрібні спеціальні знання та вміння. Неправильне встановлення кондиціонера може призвести до витоків води, виникнення пожежі або ураження електричним струмом.

Забезпечте для кондиціонера окреме джерело живлення

Недотримання цієї вимоги може призвести до перегріву або пожежі

Забороняється встановлювати прилад у місцях можливого витоку займистого газу.

• Витік і накопичення газу поруч із зовнішнім блоком може призвести

до вибуху.



Забезпечте правильне заземлення блока.

Забороняється приєднувати дріт заземлення до газових та водопровід-них труб, громовідводів чи дротів телефонного заземлення. Неправиль-не заземлення може призвести до ураження електричним струмом.

∕!∖ ОБЕРЕЖНО



Установлюйте вимикач із захистом від витоків на землю з урахуванням місця встановлення кондиціонера (наприклад, у місцях із високою вологістю).

Якщо вимикач із захистом від витоків на землю не встановлено, існує ризик ураження електричним струмом.

Переконайтеся, що злив води здійснюється належним чином.
У разі неправильного використання дренажного каналу вода з внутрішнього/зовнішнього блока може капати, намочуючи або пошкоджуючи меблі.

Виникнення незвичайних умов Негайно вимкніть кондиціонер і зверніться до дилера

Інформація про інтерфейс Wi-Fi

⚠ УВАГА!

(Неналежне поводження з пристроями може призвести до серйозних наслідків, зокрема тяжких травм або смерті.)



Цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років та особи зі зниженою фізичною, сенсорною чи розумовою спроможністю, а також ті, хто не має достатнього досвіду й знань, за умови, що вони знаходяться під наглядом або проінструктовані щодо користування пристроєм у безпечний спосіб та усвідомлюють небезпеку, пов'язану з таким користуванням.

Не допускайте гри дітей з цим пристроєм. Чищення й технічне об-слуговування на рівні користувача не може проводиться дітьми без нагляду дорослих.

Не використовуйте інтерфейс Wi-Fi поблизу електричного обпаднання медичного призначення або поруч із людьми, які використовують медичні пристрої, як-от кардіостимулятори чи імплантовані кардіовертери-дефібрилятори.

Це може призвести до нещасного випадку в разі несправності медичного обладнання або пристрою.

Не допускається монтаж інтерфейсу Wi-Fi поряд із пристроями, що керуються в автоматичному режимі, як то автоматичні двері чи пристрої пожежної сигналізації. • Це може призвести до нещасних випадків внаслідок несправності

обладнання.



Не торкайтеся інтерфейсу Wi-Fi вологими руками.

• Це може призвести до пошкодження пристрою, ураження електричним струмом або пожежі.



Не допускається розпліскування води на інтерфейс Wi-Fi або його експлуатація в ванній кімнаті.

Це може призвести до пошкодження пристрою, ураження електричним струмом або пожежі.



У випадку падіння інтерфейсу Wi-Fi або пошкодження тримача чи кабелю витягніть з розетки вилку живлення або розімкніть контакти автомата захисту електричного кола.

Це може призвести до пожежі або ураження електричним струмом такому випадку зверніться до дилера.



(Неналежне поводження з пристроями може призвести до серйозних наслідків, як-от травм або нанесення шкоди будівлі.)



Забороняється ступати на ненадійно встановлену драбинку при виконанні настройки чи чищення інтерфейсу Wi-Fi.

При падінні можна отримати травми

Не допускається експлуатація інтерфейсу Wi-Fi поруч з іншими бездротовими пристроями, мікрохвильовими печами, бездротовими телефонами чи апаратами факсимільного зв'язку.

Це може призвести до несправностей.

ТИЛІЗАШІЯ



Fig. 1

3 питань утилізації цього виробу зверніться до дилера

Примітка.

Ця позначка дійсна виключно для країн ЄС Цю позначку надруковано відповідно до Директиви 2012/19/EU, стаття 14 «Інформація для користувачів» та додаток ІХ, та/або до Директиви 2006/66/EC, стаття 20 «Інформація для кінцевих користувачів» та додаток II.

Цей виріб MITSUBISHI ELECTRIC розроблено та виготовлено з матеріалів та компонентів найвищої якості, які придатні для переробки та/або повторного використання.

Ця позначка означає, що електричне та електронне обладнання, елементи живлення та акумулятори після завершення терміну експлуатації потрібно утилізувати окремо від побутових відходів.

Якщо під позначкою надруковано хімічний символ (Fig. 1), це означає, що елемент живлення або акумулятор містять важкі метали в певній концентрації. Ця концентрація позначається таким чином:

Hg: ртуть (0,0005%), Cd: кадмій (0,002%), Pb: свинець (0,004%)

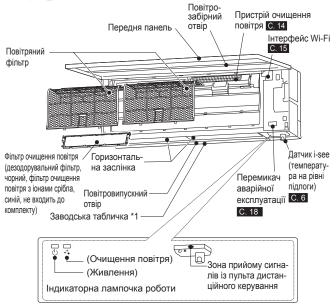
У країнах ЄС існують системи окремого збирання використаних електричних та електронних виробів, елементів живлення та акумуляторів.

Будь ласка, утилізуйте своє обладнання, елементи живлення й акумулятори належним чином у місцевих центрах збирання/переробки відходів.

Допоможіть зберегти наше спільне навколишнє середовище!

Назви окремих частин приладу

Внутрішній блок

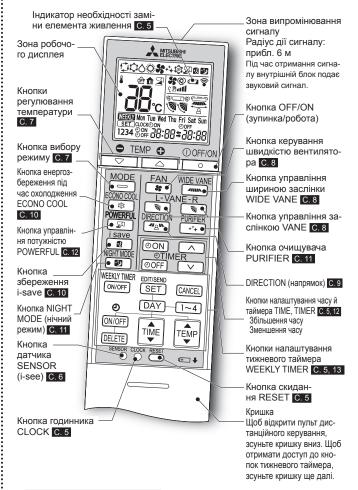


Зовнішній блок



Вигляд зовнішніх блоків може відрізнятися.

Пульт дистанційного керування



Пульт дистанційного керування

Коли пульт дистанційного керування не використовується, тримайте його поруч із кондиціонером.

Користуйтеся тільки пультом дистанційного керування, що постачається в комплекті з приладом.

Не використовуйте інші пульти дистанційного керування.

Якщо 2 або більше внутрішніх блоків установлено близько один до одного, то один із внутрішніх блоків може помилково прийняти сигнал пульта дистанційного керування, спрямованого на інший блок.

^{*1} Рік та місяць виготовлення вказано на заводській табличці.

ІІДГОТОВКА ПРИЛАДУ ДО ЕКСПЛУАТАЦІЇ

Підготовка до експлуатації: Вставте штепсель шнура живлення в мережеву розетку та (або) увімкніть вимикач

Установлення елементів живлення в пульт дистанційного керування



Примітка.

- Перевірте полярність елементів живлення.
- Не застосовуйте елементи живлення з марганцю та такі, що протікають. Це може призвести до несправності пульта дистанційного керування.
- Не користуйтеся акумуляторними елементами живлення. Індикатор необхідності заміни елементів живлення починає світитися, коли рівень заряду елемента живлення знижується. Приблизно через 7 днів після того, як цей індикатор почав світитися, пульт дистанційного керування припиняє працювати.
- Замінюйте всі елементи живлення новими однакового типу. Елементи живлення можна використовувати приблизно 1 рік. Проте еле-
- менти живлення, термін зберігання яких вийшов, служитимуть менше. Обережно натисніть кнопку скидання RESET тонким предметом. Якщо кнопку скидання RESET не буде натиснуто, пульт дистанційного керування може працювати неправильно

Установка поточного часу



Примітка.

Обережно натисніть кнопку годинника CLOCK тонким



Примітка.

Як налаштувати пульт дистанційного керування тільки для конкретного внутрішнього блока

В одній кімнаті можна використовувати максимум 4 внутрішні блоки з безпровідними пультами дистанційного керування.

Щоб внутрішні блоки працювали окремо з кожним пультом дистанційного керування, призначте кожному пульту номер відповідно до номера внутрішнього

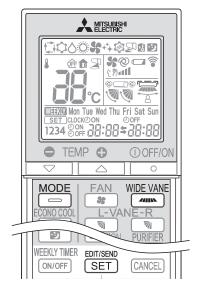
Це налаштування можна встановити виключно за таких умов:

- Пульт дистанційного керування ВИМКНЕНО.
- (1) Щоб увійти в режим сполучення, на пульті дистанційного керування натисніть кнопку [1~4] та утримуйте протягом 2 секунд.
- (2) Знову натисніть кнопку 1~4 і призначте номер кожному пульту дистанційно-
- Кожне натискання кнопки $1\sim4$ змінює номер у такому порядку: $1\to2\to3\to4$. (3) Натисніть кнопку SET, щоб завершити налаштування сполучення. Після встановлення вимикача в положення «ON» (Увімкнуто) пульт дистанційного керування, який першим надіслав сигнал на внутрішній блок, вважається пультом дистанційного керування для цього внутрішнього блока.

Після встановлення внутрішній блок отримує сигнал лише з призначеного йому пульта дистанційного керування.

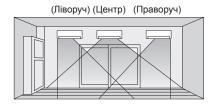
Визначення місця монтажу

Пульт дистанційного керування треба налаштувати з урахуванням місця монтажу внутрішнього блока.



Місце монтажу

Ліворуч Відстань до об'єктів (стіна, шафа тощо) ліворуч становить менше 50 см Відстань до об'єктів (стіна, шафа тощо) ліворуч та праворуч становить більше 50 см Праворуч Відстань до об'єктів (стіна, шафа тощо) праворуч становить менше 50 см



Зона	Ліворуч	Центр	Праворуч
Дисплей пульта дистанційного керування			



Щоб увійти в режим настроювання положення, натисніть на пульті дистанційного керування та утримуйте протягом 2 с.

Оберіть потрібне положення установки натисканням <u>)</u> по черзі відо-(Під час кожного натискання ї бражаються наступні позиції:)



Щоб завершити настроювання положення, натисніть

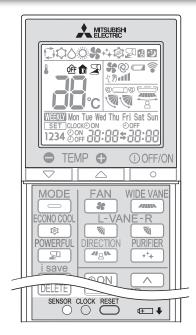


Примітка.

Положення установки можна налаштувати виключно за таких умов.

- Пульт дистанційного керування вимкнено.
- Тижневий таймер не налаштовано.
- Зміни в тижневий таймер зараз не вносяться.

${ m P}$ обота датчика i-see



У режимі керування і-see температура в приміщенні регулюється на основі відчутної температури.



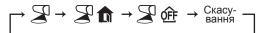
Щоб активувати режим керування i-see, натисніть © в режимі COOL (охолодження), DRY (сушіння), HEAT (обігрів) або AUTO (авто).

- Обережно натисніть за допомогою тонкого предмета.
- Стандартне значення параметра: «активно».





Декілька разів натисніть $\stackrel{\text{SENSOR}}{\bigcirc}$, щоб вимкнути режим керування і-see.



Примітка.

Не можна виявити людину в наступних місцях:

- біля стіни, на якій установлено кондиціонер;
- безпосередньо під кондиціонером;
- за перешкодою, наприклад меблями, між нею та кондиціонером.

Можна не виявити присутню людину в таких ситуаціях:

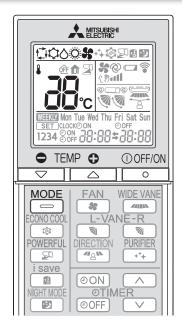
- висока температура в приміщенні;
- людина одягнена в товстий одяг, який повністю закриває шкіру;
- у приміщенні знаходиться нагрівальний елемент, температура якого суттєво змінюється;
- можуть не виявлятися деякі джерела тепла, наприклад маленькі діти або домашні тварини;
- відстань між джерелом тепла та кондиціонером складає більше 6 м;
- джерело тепла довгий час не рухається.

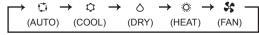
Не торкайтеся датчика i-see. Недотримання цієї вимоги може призвести до несправності датчика i-see.

Переривчасті звуки під час роботи є нормальним явищем: це звук, що виникає під час руху датчика і-see з боку в бік.

Інформацію про та оббрання відсутності» на с. 9 .

Вибір режимів експлуатації





Щоб припинити роботу, натисніть 🗀

Д Режим AUTO (автоматичне перемикання

Пристрій обирає режим роботи відповідно до різниці між температурою в приміщенні та заданою температурою. У режимі AUTO пристрій змінює режим (COOL (охолодження) \leftrightarrow HEAT (обігрів)), коли температура приміщення протягом більш 15 хвилин відрізняється від заданої більше ніж на приблизно 2° С.

Примітка.

Не радимо використовувати режим Auto, якщо цей внутрішній блок підключено до зовнішнього блока типу МХZ. Якщо одночасно працюють кілька внутрішніх блоків, пристрій може бути не здатний перемкнути режим роботи між COOL (охолодження) та HEAT (обігрів). У цьому випадку внутрішній блок переходить у режим очікування (див. таблицю індикаторної лампочки роботи).

ФРежим COOL (охолодження)

Насолоджуйтесь прохолодним повітрям бажаної температури.

Примітка.

Не користуйтеся режимом COOL (охолодження) за наднизької температури ззовні (менше –10°С). Водний конденсат у блоці може капати й замочувати та пошкоджувати меблі тощо.

♦ Режим DRY (сушіння)

Осушення повітря в приміщенні. При цьому температура в приміщенні може трохи зменшитися.

У режимі DRY (сушіння) не можна настроювати температуру.

🌣 Режим НЕАТ (обігрів)

Насолоджуйтеся теплим повітрям бажаної температури.

🛠 Режим FAN (вентиляція)

Забезпечує циркуляцію повітря в приміщенні.

Примітка.

Після експлуатації в режимах COOL/DRY (охолодження/сушіння) рекомендується перемикнути пристрій у режим вентиляції FAN, щоб просушити внутрішній блок зсередини.

Примітка.-

Мультисистемна робота

3 одним зовнішнім блоком можуть працювати два та більше внутрішніх блоків. Якщо кілька внутрішніх блоків працюють разом, то охолодження/ сушіння/вентиляція й обігрів не можуть виконуватися одночасно. Якщо на одному блоці вибрано режим COOL (охолодження)/DRY (сушка)/FAN (вентиляція), а на іншому НЕАТ (обігрів) або навпаки, то той блок, що було вибрано пізніше, перейде в режим очікування.

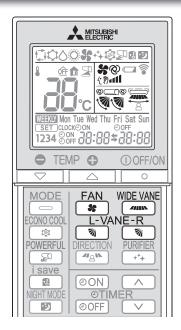
Індикаторна лампочка роботи

Індикаторна лампочка роботи відображає робочий стан блока.

Індикація	Робочий стан								
※ ※	Режим очікування (лише під час мультисистемної роботи)								

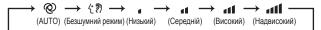
☀ Горить **☀** Блимає

${ m P}_{ m EГУ}$ лювання швидкості вентилятора та напрямку повітряного потоку



Швидкість вентилятора

Щоб вибрати швидкість вентилятора, натисніть FAN . Кожне натискання змінює швидкість вентилятора в такому порядку.



- Коли задано AUTO, внутрішній блок подає два короткі звукові сигнали.
- Щоб прискорити охолодження/обігрів приміщення, збільште швидкість вентилятора. Рекомендується зменшити швидкість вентилятора, коли приміщення охолоне/нагріється.
- Для зменшення шуму використовуйте низькі швидкості вентилятора.

Примітка.-

Мультисистемна робота

Якщо кілька внутрішніх блоків разом працюють з одним зовнішнім блоком у режимі обігріву, температура повітряного потоку може бути низькою. У цьому випадку радимо встановити швидкість вентилятора на AUTO.

Вертикальний напрямок повітряного потоку

Щоб вибрати напрямок повітряного потоку, натисніть $\frac{L-VANE-R}{3}$. Кожне натискання змінює напрямок повітряного потоку в такому порядку.



(Гойдання)..... Заслінка періодично рухається вгору та вниз.

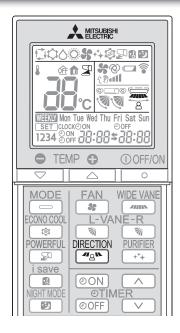
- Коли задано AUTO, внутрішній блок подає два короткі звукові сигнали.
- Щоб змінити напрямок повітряного потоку, обов'язково скористайтеся пультом дистанційного керування. Пересування горизонтальних заслінок вручну призведе до їх несправності.
- Якщо ввімкнути перемикач, положення горизонтальних заслінок буде скинуто приблизно за хвилину, після чого вони почнуть рухатися. Те саме відбувається під час аварійного охолодження.
- Якщо здається, що горизонтальні заслінки знаходяться в незвичайному положенні, див. с. 16.
- Права й ліва горизонтальні заслінки, установлені на одному рівні, можуть бути недостатньо вирівняні.

Горизонтальний напрямок повітряного потоку

Щоб вибрати напрямок повітряного потоку, натисніть WIDE VANE натискання змінює напрямок повітряного потоку в такому порядку.



EЖИМ AIRFLOW CONTROL

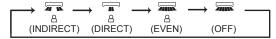


Режим регулювання потоку повітря забезпечує кондиціонування повітря відповідно до розташування людини в кімнаті, яке визначається датчиком i-see.

Щоб активувати режим AIRFLOW CONTROL (регулювання потоку повітря), натисніть кнопку в режимі COOL (охолодження), DRY (осушення), HEAT (обігрів) або AUTO (автоматично). Цей режим є доступним лише тоді, коли активний режим керу-

вання i-see.

DIRECTION Кожне натискання кнопки 🚜 змінює тип режиму AIRFLOW CONTROL (регулювання потоку повітря) у такому порядку:



🏧 NDIRECT (HEПРЯМЙ) : людина буде менше знаходитися під дією прямого потоку повітря.

DIRECT (ПРЯМИЙ): кондиціонування повітря здійснюється переважно в зоні безпосередньої близькості від людини.

EVEN (РІВНОМІРНИЙ) : пристрій визначає зону, де людина проводить більшу частину часу, і вирівнює температуру цієї зони.

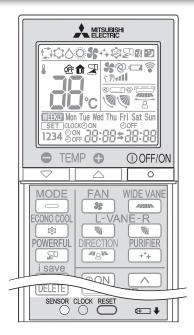
- Вибір напрямків горизонтальних і вертикальних потоків здійснюється автоматично.
- Якщо в приміщенні знаходиться декілька осіб, ефективність режиму AIRFLOW CONTROL (регулювання потоку повітря) може зменшитися.
- Якщо напрямок повітряного потоку, визначений у режимі INDIRECT (непрямий), усе ще лишається дискомфортним, відрегулюйте його вручну. С. 8



Скасування режиму керування i-see автоматично призводить до скасування режиму AIRFLOW CONTROL (регулювання потоку повітря).

• Також режим AIRFLOW CONTROL (регулювання потоку повітря) буде скасовано, якщо натиснути кнопку VANE (керування заслінками) або WIDE VANE (керування шириною заслінок).

EXUM ABSENCE DETECTION



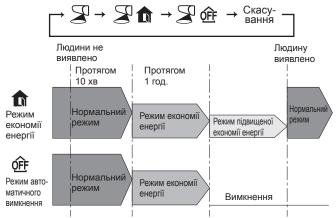
Якщо в приміщенні нікого немає, ця функція автоматично активує режим економії енергії або режим автоматичного вимкнення.

Щоб активувати режим економії енергії при відсутності людини, натисніть кнопку $\overset{\text{SENSOR}}{\bigcirc}$ та утримуйте її, доки на робочому дисплеї пульта дистанційного керування не з'явиться п.

Щоб активувати режим автоматичного вимкнення при відсутності людини натисніть кнопку утримуйте її, доки на робочому дисплеї пульта дистанційного керування не з'явиться ОFF

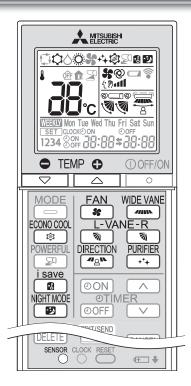


Знову натисніть кнопку $\overset{\text{SENSOR}}{\bigcirc}$, щоб вимкнути режим ABSENCE DETECTION (виявлення відсутності).



- Якщо пристрій вимикається в режимі автоматичного вимкнення при відсутності людини, дисплей пульта дистанційного керування продовжує вказувати, що пристрій знаходиться в робочому стані. Щоб відновити роботу пристрою, натисніть кнопку $\overset{\circlearrowleft \mathsf{OOFF/ON}}{\circ}$, а потім натисніть кнопку $\overset{\circlearrowleft \mathsf{OOFF/ON}}{\circ}$ ще раз.
- Коли встановлено таймер OFF (вимкнення), пріоритет надається таймеру вимкнення.
- Режим економії енергії при відсутності людини і режим автоматичного вимкнення при відсутності людини недоступні під час роботи в режимі POWERFUL (інтенсивне).
- Якщо людину не буде виявлено при нормальному режимі роботи, пристрій не буде вимкнено, навіть якщо активовано режим автоматичного вимкнення при відсутності людини.

${ m P}_{ m O oldsymbol{ E} O oldsym$



Функція спрощеного повторного введення дозволяє викликати бажані (задані раніше) значення параметрів єдиним натисканням кнопки $\begin{bmatrix} save\\ • \end{bmatrix}$. Повторне натиснення цієї кнопки повертає попереднє значення параметра.

1

Щоб вибрати режим i-save, натисніть

В у режимі COOL (охолодження), ECONO COOL (охолодження з енергозбереженням) або HEAT (обігрів).



Налаштуйте температуру, швидкість вентилятора та напрямок повітряного потоку.

- Щоб обрати те саме значення параметра наступного разу, просто натисніть $\frac{isave}{B}$.
- Можна зберегти два значення параметра. (Одна для COOL/ ECONO COOL, інша для НЕАТ.)
- Виберіть потрібну температуру, швидкість вентилятора та напрямок повітряного потоку для приміщення.

Щоб припинити роботу в режимі i-save, ще раз натисніть

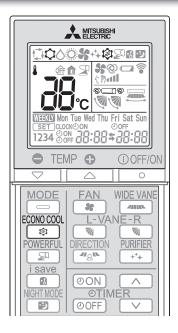
• Також можна припинити роботу в режимі i-save, якщо натиснути кнопки MODE або POWERFUL.

Примітка.

Приклад використання

- 1. Режим із низьким енергоспоживанням
 - Задавайте температуру на $2-3^{\circ}$ С тепліше в режимі СООL та прохолодніше в режимі НЕАТ. Таке значення параметра використовується для приміщень, де немає людей, а також під час сну.
- Збереження часто використовуваних значень параметрів Зберігайте улюблені значення параметрів для режимів COOL/ECONO COOL та HEAT. Це дозволить вибрати потрібні значення параметрів одним натисканням кнопки.

Робота ECONO COOL



Змінний напрямок потоку повітря створює відчуття більшої прохолоди, ніж незмінний.

Мікропроцесор автоматично змінює задану температуру та напрямок повітряного потоку. Можна виконувати охолодження та одночасно забезпечувати комфорт. Так можна заощаджувати енергію.

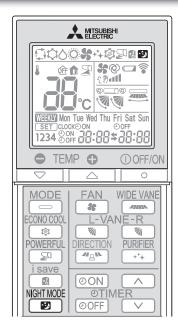
Щоб розпочати охолодження в режимі енергозбереження ECONO COOL, натисніть $^{\text{ECONOCOOL}}$ у режимі COOL **c. 7**.

Блок виконує гойдання у вертикальному напрямку за різними циклами відповідно до температури потоку повітря.

Щоб вимкнути режим ECONO COOL, ще раз натисніть (В

 У разі натискання кнопки VANE (керування заслінками) чи POWERFUL (інтенсивний) режим ECONO COOL також вимикається.

${ m P}_{ m E imes UM}$ <u>NIGHT MODE</u> (НІЧНИЙ РЕЖИМ)



Режим NIGHT mode (нічний режим) змінює яскравість індикатора режиму роботи, вимикає звуковий сигнал і обмежує рівень шуму зовнішнього блока.

Натисніть під час роботи, щоб увімкнути режим NIGHT mode (нічний режим).

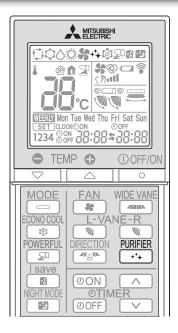
- Індикаторна лампочка роботи потьмяніє.
- Звуковий сигнал буде вимкнено для всіх випадків, окрім запуску та зупинки роботи
- Рівень шуму зовнішнього блока буде нижче значення, вказаного в розділі «ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ».

мытмоле
Знову натисніть ஊ, щоб припинити роботу в режимі NIGHT mode (нічний режим).

Примітка.

- Рівень шуму зовнішнього блока може не змінитися після запуску пристрою, під час спрацьовування захисту або в залежності від інших умов експлуатації.
- Швидкість обертання вентилятора внутрішнього блока не зміниться.
- шамидиств осергання вентилятора внутрішнього опока не зміниться.
 Індикаторну лампочку роботи буде складно побачити в яскраво освітленій кімнаті.
- Натискання кнопки POWERFUL (інтенсивне) в режимі NIGHT mode (нічний режим) збільшить рівень шуму зовнішнього блока.
- Рівень шуму зовнішнього модуля не знижуватиметься під час роботи комплексної системи.

Очищення повітря



У режимі очищення повітря AIR PURIFYING пристрій, що вбудовано у внутрішній блок, зменшує кількість грибків, вірусів, плісняви й алергенів.

Щоб розпочати роботу в режимі очищення повітря AIR PURIFYING, натисніть → ...

• Спалахує лампа AIR PURIFYING. (Зона дисплея)

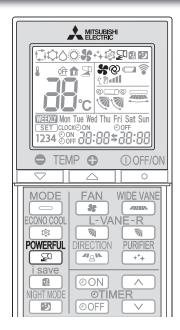
Щоб припинити роботу в режимі очищення повітря AIR PURIFYING, ще раз натисніть (----).

• Лампа AIR PURIFYING гасне. (Зона дисплея)

Примітка.

- Ніколи не торкайтеся пристрою очищення повітря, коли він працює. Хоча пристрій очищення повітря має безпечну конструкцію, торкання до нього може спричинити нещасний випадок через ураження електричним струмом великої напруги.
- Під час роботи з очищення повітря можна чути шиплячий звук. Цей звук утворюється розрядами в плазмі. Це не свідчить про несправність.
- Якщо передню панель зачинено не повністю, лампа очищення повітря не ввімкнеться.

Режим powerful



Щоб розпочати роботу в інтенсивному режимі POWERFUL, натисніть $\frac{\text{POWERFUL}}{\text{CC}}$ у режимі COOL або HEAT $\frac{\text{C. 7}}{\text{C. 7}}$.

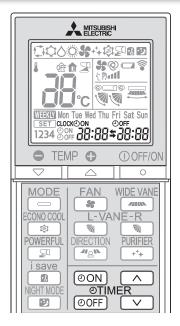
Швидкість вентилятора: спеціальна швидкість для режиму POWERFUL Горизонтальна заслінка: встановіть положення заслінки або спрямуйте повітряний потік униз під час настроювання AUTO

• В інтенсивному режимі POWERFUL не можна настроювати температуру.

Щоб припинити роботу в режимі POWERFUL, ще раз натисніть [20].

• Також робота в режимі POWERFUL автоматично припиняється за 15 хвилин або після натискання кнопок OFF/ON, FAN, ECONO COOL aбо i-save.

${ m P}_{ m O}$ БОТА ТАЙМЕРА (ТАЙМЕР ON/OFF)



- Щоб настроїти таймер, натисніть під час роботи ⊚ом або ⊚огг.

 ⊚ом (таймер ВВІМКНЕННЯ): Пристрій вмикається в заданий час.

 ⊚огг (таймер ВИМКНЕННЯ): Пристрій вимикається в заданий час.
 - * Блимає ⊕ом або ⊕оғғ.
 - * Переконайтеся, що поточний час і дата встановлені правильно. С. 5

Кожне натискання збільшує або зменшує заданий час на 10 хвилин.

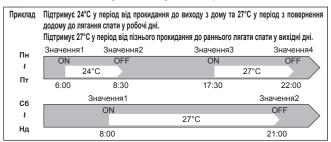
• Настройте таймер, поки блимають �on або �off.

Примітка.-

- Таймери ввімкнення та вимкнення можна настроювати разом. Позначка \$ відображає порядок операцій таймера.
- Якщо живлення відмовить, коли налаштовано таймер увімкнення/вимкнення, див. с. 18, «Функція автоматичного повторного запуску».

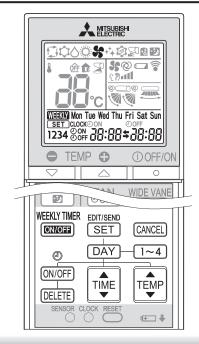
Робота тижневого таймера

- Для окремих днів тижня можна налаштувати максимум 4 таймери ввімкнення або вимкнення
- Для тижня можна налаштувати максимум 28 таймерів вимикання або вмикання.



Примітка.

Коли ввімкнено тижневий таймер, доступний параметр простого таймера ON/OFF. У цьому випадку таймер ON/OFF має пріоритет перед тижневим таймером. Робота тижневого таймера відновиться після завершення роботи простого таймера ON/OFF.



Настроювання тижневого таймера

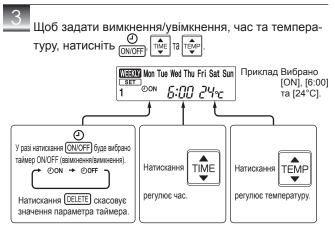
* Переконайтеся, що поточний час і дата встановлені правильно.



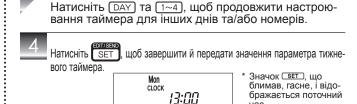
Щоб вибрати день та номер параметра, натисніть ФАУ та 1~4.

| WHEXIV Mon Tue Wed Thu Fri Sat Sun | Приклад Вибрано [Mon Tue ... Sun] та [1].

| При натисканні ФАУ буде вибрано день тижня, який треба налаштувати. | Для вибору номера параметра натискайте | 1~4. | 1~2 + 3 + 4 | 1 + 2 + 3 + 4 | 1 + 2 + 3 + 4 |



* Щоб швидко змінити час, натисніть і утримуйте кнопку.

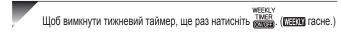


Примітка.

- Натисніть SET, щоб передати значення параметрів тижневого таймера на внутрішній блок.
 Спрямуйте пульт дистанційного керування на внутрішній блок та утримуйте його протягом 3 с.
- Під час настроювання таймера для більш ніж одного дня тижня або більш ніж одного номера не треба натискати SET для кожної настройки. Після настроювання всіх параметрів один раз натисніть SET. Будуть збережені всі значення параметрів тижневого таймера.
- Натисніть SET, щоб увійти в режим настроювання тижневого таймера, а тоді натисніть і утримуйте DELETE упродовж 5 с, щоб стерти всі значення параметрів тижневого таймера. Спрямуйте пульт дистанційного керування на внутрішній блок.



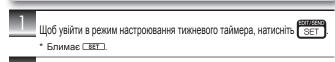
^ь Якщо тижневий таймер увімкнено, світиться той день тижня, для якого настроєно таймер.



Примітка.

Після вимкнення тижневого таймера збережені значення параметрів не стираються.





 $\frac{2}{2}$ Щоб переглянути значення параметрів конкретного дня або номера, натисніть $\frac{1}{2}$ або $\frac{1}{2}$.

Щоб вийти з режиму настроювання тижневого таймера, натисніть (CANCEL).

Примітка.

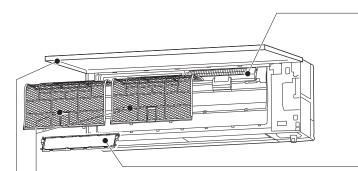
Якщо для перегляду значень параметрів вибрано всі дні тижня і додано ще одне значення, відображатиметься $- \cdot \cdot - \cdot - \cdot \circ C$.

Оищення

Інструкції

- Перед очищенням вимкніть живлення або перемикач
- Не торкайтеся руками металевих частин.
- Не використовуйте для чищення бензин, розріджувач, полірувальний порошок або інсектицид. Використовуйте виключно розріджені м'які миючі засоби.

- Не використовуйте жорсткі щітки, губки або інше абразивне приладдя
- Не намочуйте і не промивайте горизонтальну заслінку.
- Не використовуйте воду гарячіше за 50°C
- Бережіть деталі й вузли від прямих сонячних променів, тепла або вогню під час сушіння.
- Не застосовуйте до вентилятора надмірної сили, оскільки це може призвести до утворення тріщин або поломки.



Повітряний фільтр

- Видаліть бруд пилососом або змийте водою.
- Після промивання ретельно висушіть фільтр у затінку.

Передня панель



- 1. Відкрийте передню панель.
 - Примітка. Зняти передню панель неможливо.
- 2. Поверніть обмежувачі в сторони, зазначені стрілками, так, щоб вони клацнули.
- 3. Повільно опустіть передню панель. Обмежувачі не дадуть їй закритися.
- 4. Щоб вийняти фільтри, стисніть фіксатори, які знаходяться на фільтрах, трохи підніміть їх і потягніть вниз у напрямку до себе.
- 5. Надійно закрийте передню панель і натисніть у
- місцях, позначених стрілками.
- 6. Очистіть передню панель, не відокремлюючи її від пристрою.
 - Протріть м'якою сухою ганчіркою
 - Використовуйте спеціальну М'ЯКУ СУХУ ГАНЧІРКУ. Номер деталі за каталогом МАС-1001CL-E.
 - Не залишайте передню панель у воді.

Важливо

- Поверхня внутрішнього блока легко дряпається, тому не тріть блок та не бийте по ньому твердими предметами. Крім того, під час установлення чи зняття передньої па нелі поводьтеся з нею обережно, щоб не залишити подря-
- Не використовуйте абразивні засоби для чищення, щоб запобігти утворенню подряпин на поверхні внутрішнього блока.
- На поверхні внутрішнього блока дуже легко залишаються відбитки пальців. Якщо вони помітні, обережно витріть їх и'якою сухою ганчіркою**.**
- У випадку використання ганчірки з хімічним просоченням що є в продажу, дотримуйтесь інструкції з її застосування.
- Не залишайте передню панель відкритою надовго.

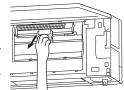
Пристрій очищення повітря

Кожні 3 місяці

Видаліть бруд за допомогою пилососа.

Якщо бруд неможливо видалити за допомогою пилососа

- Помістіть фільтр разом із його рамою в теплу воду та промийте їх.
- Після промивання як слід висушіть їх у за



Фільтр очищення повітря (Дезодорувальний фільтр, чорний)

Кожні 3 місяці

- Видаліть бруд за допомогою пилососа або помістіть фільтр із його рамою в теплу воду (30-40°C) приблизно на 15 хвилин. Ретельно промийте.
- Після промивання як слід висушіть їх у затінку.
- Після очищення фільтра дезодорувальні властивості відновляться.

Якщо бруд або запах неможливо видалити за допомогою пилососа

- Замініть фільтр очищення повітря новим.
- Номер деталі за каталогом MAC-3010FT-E

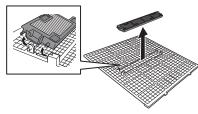
(Фільтр з іонами срібла для очищення повітря, блакитний, не входить у комплектацію)

Кожні 3 місяці

Видаліть бруд за допомогою пилососа

Якщо бруд неможливо видалити за допомогою пилососа

- Перед миттям на деякий час помістіть фільтр разом із його рамою в теплу воду.
- Після промивання як слід висушіть їх у затінку. Установіть усі елементи повітряного фільтра.



Щороку

- Шоб забезпечити оптимальну ефективність, заміняйте його новим фільтром очищення повітря
- Номер деталі за каталогом МАС-2390FT-E

Важливо

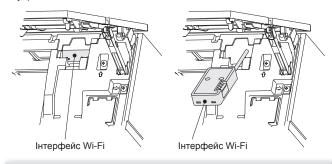
- Шоб забезпечити оптимальну ефективність та зменшити споживання електроенергії, регулярно очищуйте філь-
- Забруднені фільтри є причиною утворення конденсату в кондиціонері, що сприяє появі грибків, наприклад плісняви. Тому рекомендується очищати повітряні фільтри кожні 2 тижні.
- He торкайтеся датчика i-see.
- Задля безпеки пристрій очищення повітря не працюватиме кілька хвилин після початку роботи або якщо передню панель відкривають/закривають.
- Забороняється розбирати пристрій очищення повітря.
- Не торкайтеся жодних деталей пристрою очищення повітря, окрім рами.

Ця інформація основана на **Директиві ЄС № 528/2012**

НАЙМЕНУВАННЯ МОДЕЛІ	Оброблений компонент (Найменування деталі)	Активні речовини (Номер CAS)	Властивість	Інструкція з використання (Інформація про безпечне використання)
MAC-2390FT-E	ФІЛЬТР	Цеоліт, збагачений сріблом та цинком (130328-20-0)	Антибактеріальна	Використовуйте цей виріб лише за його призначенням та згідно з вказівками, викладеними в настанові з експлуатації. Не допускайте проковтування. Зберігайте в місцях, недоступних для дітей.

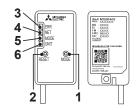
Надаштування інтерфейсу wi-fi

Цей інтерфейс Wi-Fi здійснює обмін інформацією про стан і керує виконанням команд MELCloud через установлене з'єднання з внутрішнім блоком.



Знайомство з інтерфейсом Wi-Fi

Nº	Поз.	Опис
1	Перемикач MODE (РЕЖИМ)	Забезпечує вибір режиму.
2	Перемикач RESET (СКИДАННЯ)	Забезпечує скидання BCIX настройок.
3	ERR LED (СВІТЛОДІОДНИЙ ІНДИКАТОР ПОМИЛКИ) (помаранчевий)	Відображає стан помилки мережі.
4	NET LED (СВІТЛОДІОДНИЙ ІНДИКАТОР МЕРЕЖІ) (зелений)	Відображає стан мережі.
5	МОDE LED (СВІТЛОДІОДНИЙ ІНДИКАТОР РЕЖИМУ) (помаранчевий)	Відображає стан режиму точки доступу.
6	UNIT LED (СВІТЛОДІОДНИЙ ІНДИКАТОР БЛОКУ) (зелений)	Відображає стан внутрішнього блоку.



(1) Перемикач MODE (РЕЖИМ)

 Перемикач МОDE (РЕЖИМ) використовується для вибору режимів у конфігураціях.

(2) Перемикач RESET (СКИДАННЯ)

- Щоб перезавантажити систему, натисніть та утримуйте перемикач RESET (СКИДАННЯ) протягом 2 секунд.
- Щоб скинути налаштування інтерфейсу Wi-Fi до заводських настройок за замовчуванням, натисніть та утримуйте перемикач RESET (СКИДАННЯ) протягом 14 секунд.

При скиданні інтерфейсу Wi-Fi до заводських настройок за замовчуванням УСЮ інформацію щодо настройки конфігурації буде втрачено. Виконувати цю операцію слід із особливою обережністю.



Відкрийте передню панель і вийміть інтерфейс Wi-Fi. С. 14 (Передня панель)



Налаштуйте з'єднання між інтерфейсом Wi-Fi і маршрутизатором. Див. ПОСІБНИК З НАСТРОЙКИ та SETUP QUICK REFERENCE GUIDE (КОРОТКИЙ ДОВІДКОВИЙ ПОСІБНИК З НАСТРОЙКИ), які постачаються в комплекті з модулем.

Стосовно ПОСІБНИКА З НАСТРОЙКИ, перейдіть на вказаний нижче веб-сайт. http://www.melcloud.com/Support



Після налаштування знову встановіть інтерфейс Wi-Fi і закрийте передню панель. С. 14 (Передня панель)



Стосовно Посібника користувача MELCloud, перейдіть на вказаний нижче веб-сайт. http://www.melcloud.com/Support

Примітка.

- Перш ніж розпочати настройку цього інтерфейсу Wi-Fi, переконайтеся в тому, що маршрутизатор підтримує шифрування WPA2-AES.
- Перед використанням цього інтерфейсу Wi-Fi кінцевий користувач повинен прочитати умови надання послуги Wi-Fi та погодитися з ними.
- нен прочитати умюви надання постуги WFFT Та потодитися з ними.

 Для завершення підключення цього інтерфейсу Wi-Fi до послуги Wi-Fi може знадобитися маршрутизатор.
- Даний інтерфейс Wi-Fi не розпочне передачу даних щодо функціонування з системи, поки кінцевий користувач не пройде реєстрацію й не погодиться з умовами надання послуги Wi-Fi.
- Не допускається монтаж і підключення даного інтерфейсу Wi-Fi до будьяких систем Mitsubishi Electric, що забезпечують охолодження чи обігрів критично важливих об'єктів.
- Настроївши інтерфейс Wi-Fi, запишіть інформацію про його параметри на останній сторінці цього посібника.
- Перед переміщенням або утилізацією скиньте параметри інтерфейсу Wi-Fi до заводських значень.

Інтерфейс Wi-Fi Mitsubishi Electric призначений для забезпечення обміну даними з послугою Wi-Fi Mitsubishi Electrics MELCloud.

Пристрої інтерфейсу Wi-Fi сторонніх виробників не можна підключити до MELCloud.

Mitsubishi Electric не несе відповідальності за (і) недостатній рівень продуктивності будь-якої системи чи виробу;

(ii) несправності системи чи виробу; або (iii) втрату чи пошкодження будь-якої системи чи виробу; які були спричинені підключенням до інтерфейсу Wi-Fi виробництва сторонньої організації чи виникли внаслідок цього та/або через використання послуги Wi-Fi стороннього оператора з обладнанням Mitsubishi Electric.

Для отримання найновіших відомостей щодо MELCloud від Mitsubishi Electric Corporation завітайте на веб-сторінку www.MELCloud.com.

$oldsymbol{\mathfrak{R}}$ кщо здається, що прилад несправний

Якщо навіть після виконання цих перевірок прилад не поновить нормальну роботу, припиніть його експлуатацію та зверніться до дилера.

Симптом	Пояснення та пункти для перевірки
 Внутрішній блок	
Блок не працює.	• Чи увімкнено вимикач? • Чи вставлено штепсель шнура живлення в мережеву розетку? • Чи задано таймер увімкнення? С. 12
Горизонтальна заслінка не рухається.	 Чи встановлено горизонтальну й вертикальну заслінки правильно? Чи деформована захисна решітка вентилятора? Якщо ввімкнено перемикач, положення горизонтальних заслінок буде скинуто приблизно за хвилину. Після скидання відновиться нормальна робота горизонтальних заслінок. Те саме відбувається під час аварійного охолодження.
Після повторного запуску блок не може працювати впродовж приблизно 3 хвилин.	 Це захищає прилад згідно з інструкціями мікро- процесора. Зачекайте.
3 повітровипускних отворів внутрішнього приладу виходить легкий туман.	 Прохолодне повітря, що надходить із приладу, швидко охолоджує вологу повітря всередині при- міщення, і утворюється туман.
Режим гойдання ГОРИЗОНТАЛЬ- НОЇ ЗАСЛІНКИ призупиняється на деякий час, після чого поновлю- ється.	 Це необхідно для нормального гойдання ГОРИ- ЗОНТАЛЬНОЇ ЗАСЛІНКИ.
Коли в режимі COOL/DRY/FAN вибрано SWING (гойдання), нижня горизонтальна заслінка не рухається.	• Коли в режимі COOL/DRY/FAN обрано SWING (гойдання), є цілком нормальним, що нижня горизонтальна заслінка не рухається.
Під час роботи змінюється на- прямок повітряного потоку. Напрямок горизонтальної за- слінки неможливо регулювати за допомогою пульта дистанційного керування.	 Якщо в режимах COOL або DRY видування повітря триває 0,5–1 год., напрямок повітряного потоку автоматично встановлюється у верхне положення, щоб запобітти утворенню конденсату та його капанню. Якщо під час нагрівання температура повітряного потоку занизька або виконується розморожування, горизонтальна заспінка автоматично приймає горизонтальне положення.
У режимі обігріву прилад зупиня- ється приблизно на 10 хвилин.	 Зовнішній блок виконує розморожування. Оскільки ця операція триватиме не більше 10 хвилин, зачекайте. (Якщо температура назовні занизька, а вологість зависока, утворюється іній.)
Після подачі живлення прилад автоматично починає роботу навіть без сигналу від пульта дистанційного керування.	 Ці моделі обладнано функцією повторного автоза- пуску. Якщо вимкнути живлення та не зупиняти при- лад за допомогою пульта дистанційного керування, то після наступного ввімкнення живлення прилад автоматично почне роботу в тому режимі, який був установлений за допомогою пульта дистанцій- ного керування на момент вимкнення живлення. Див. «Функція автоматичного повторного за- пуску». С. 18
Дві горизонтальні заслінки сти- каються. Горизонтальні заслінки знаходяться в незвичному по- ложенні. Горизонтальні заслінки не повертаються в правильне «положення закривання».	Виконайте будь-яку з таких дій. • Вимкніть і ввімкніть вимикач. Переконайтеся, що горизонтальні заслінки встановлено в правильне «положення закривання». • Активуйте та припиніть аварійне охолодження та переконайтеся, що горизонтальні заслінки встановлено в правильне «положення закривання».
У режимі COOL/DRY, коли темпе- ратура в приміщенні наближається до встановленої, зовнішній блок зупиняється, потім внутрішній блок починає працювати на малій швидкості.	 Коли температура в приміщенні відрізняється від заданої температури, вентилятор внутрішнього блока починає працювати згідно зі значеннями параметрів пульта дистанційного керування.
Внутрішній блок згодом змінює колір.	 Хоча через вплив деяких факторів, наприклад ультрафіолету та температури, пластик жовтіє, це не впливає на функціонування виробу.
Індикаторна лампочка роботи тьмяна. Пристрій не видає звуковий сигнал.	• Чи встановлено режим NIGHT mode (нічний режим)?
Мультисистема	
Один із внутрішніх блоків, що не використовується, при цьому може бути чути звук, схожий на звук потоку води.	 Невелика кількість холодоагенту продовжує над- ходити у внутрішній блок, навіть якщо він у цей момент не працює.
Коли вибрано режим обігріву, функціонування починається не відразу.	 Якщо розпочати роботу, коли виконується роз- морожування зовнішнього блока, до початку видування теплого повітря може пройти кілька хвилин (максимум 10 хвилин).
Зовнішній блок	
Вентилятор зовнішнього блока не обертається, хоча компресор працює. Навіть якщо вентилятор починає обертатися, він швидко зупиняється.	 Якщо під час охолоджування температура ззовні буде низькою, вентилятор працює з перервами, щоб зберегти належну потужність охолодження.
3 зовнішнього блока витікає вода.	 Під час охолодження та сушки труби та трубні сполуки охолоджуються, що призводить до створення конденсату. Під час нагрівання водний конденсат, що утворився в теплообміннику, капає вниз. Під час нагрівання виконується розморожування, при цьому лід, що утворився в зовнішньому блоці, тане та капає.

Симптом	Пояснення та пункти для перевірки
Пульт дистанційного керув	
Дисплей пульта дистанційного керування не вмикається або	• Перевірте, чи не розряджені елементи живлення. С. 5
потьмянів. Внутрішній блок не реагує на сигнал пульта дис- танційного керування.	• Чидотримано полярність (+, –) елементів живлення? С. 5
	Чи натиснуто якісь кнопки на пультах дистанцій- ного керування інших електричних приладів?
Неможливо змінити режим роботи.	Вимкніть функцію OPERATION LOCK (блокування роботи).
Не охолоджує або не гріє	
Неможливо належним чином охолодити чи прогріти при- міщення.	 Чи правильно вказано температуру? С. 7 Чи правильно налаштовано вентилятор? Змініть швидкість вентилятора з високої на надвисоку. С. 8 Чи чисті фільтри? С. 14 Чи чисті вентилятор і теплообмінник внутрішнього блока? С. 14 Чи не заблоковані повітрозабірний або повітровилускний отвори внутрішнього або зовнішнього блоків чужорідними предметами? Чи не відкриті вікно або двері? Для досягнення заданої температури може потребуватися певний час; окрім того досягнення заданої температури може бути неможливим через розмір приміщення, температуру навколишнього середовища тощо. Чи встановлено режим NIGHT тойс (кічний режим)? Чи встановлено режим NIGHT тойс (кічний режим)?
Неможливо належним чином охолодити приміщення.	 Якщо в приміщенні використовується вентилятор або газова плита, навантаження під час охоло- дження збільшується, в результаті охолодження виявляється недостатнім. Якщо температура ззовні висока, охолодження може виявитися недостатнім.
Неможливо належним чином прогріти приміщення.	 Якщо температура ззовні низька, обігрів може виявитися недостатнім.
При роботі в режимі обігріву повітря видувається не відразу.	• Зачекайте, доки прилад підготується до видування теплого повітря.
Потік повітря	
Повітря, що виходить з внутріш- нього блока, має дивний запах.	Чи чисті фільтри? С. 14 Чи чисті вентилятор і теплообмінник внутрішнього блока? С. 14 Прилад може всмоктувати запах стін, килима, меблів, тканин тощо і видувати його разом із повітрям.
Звук	
Чути потріскування.	• Потріскування пояснюється розширенням/звуженням передньої панелі та інших деталей приладу внаслідок зміни температури.
Чути «булькотіння».	 Цей звук виникає, коли зовнішнє повітря всмокту- ється з дренажного шланга після ввімкнення ви- тяжного пристрою або вентилятора, що викликає викид струменя води з дренажного шланга. Цей звук також чути при сильному вітрі, коли зовніш- нє повітря з силою потрапляє в дренажний шланг.
3 внутрішнього блока чути механічний звук.	 Цей звук з'являється при вмиканні/вимиканні вентилятора або компресора.
Чути звук потоку води.	 Це звук холодоагенту або водяного конденсату, що тече всередині приладу.
Іноді чути шиплячий звук.	• Цей звук чути під час зміни потоку холодоагенту всередині приладу.
Таймер	
Тижневий таймер не працює так, як його було настроєно.	 Чи напаштовано таймер увімкнення/вимкнення? С. 12 Ще раз передайте значення параметрів тижневого таймера на внутрішній блок. Коли відомості будуть успішно отримані, внутрішній блок подасть довгий звуковий сигнал. Якщо відомості не було отримано, пролунають 3 короткі звукові сигнали. Переконайтеся, що відомості отримано успішно. С. 13 Коли відмовляє та вимикається живлення, показання вбудованого годинника внутрішнього блока стають хибними. У результаті тижневий таймер може не працювати належним чином. Пульт дистанційного керування повинен знаходитися в місці, де внутрішній блок може сприймати його сигнал.
Прилад довільно починає/припиняє працювати.	• Чи налаштовано тижневий таймер? С. 13
Інтерфейс Wi-Fi	But BOOKEWAY A LA CTROMAG
Помилка під час налаштування чи роботи модуля.	Див. ПОСІБНИК З НАСТРОЙКИ. Стосовно ПОСІБНИКА З НАСТРОЙКИ, перейдіть на вказаний нижче веб-сайт. http://www.melcloud.com/Support

Якщо здається, що прилад несправний

У випадках, описаних нижче, необхідно припинити користуватися кондиціонером і звернутися до дилера.

- Спостерігається витік або капання води з внутрішнього блока.
- Блимає індикаторна лампочка роботи.
- Часто спрацьовує вимикач.
- Сигнал пульта дистанційного керування не приймається в приміщенні, де працює флуоресцентна лампа типу ВИМК./УВІМК. (інверторна флуоресцентна лампа).
 Робота кондиціонера перешкоджає прийому радіо або ТБ. Можливо, для такого радіо- або ТБ-приймача знадобиться підсилювач.
- Чути незвичайні звуки.
- Коли виявлено витік холодоагенту.

🗛 ВАРІЙНА ЕКСПЛУАТАЦІЯ

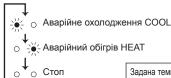
Ситуації, в яких не можна користуватися пультом дистанційного керування

Щоб активувати аварійну експлуатацію, можна натиснути перемикач аварійної експлуатації (E.O.SW) на внутрішньому блоці.

> Кожне натискання перемикача E.O.SW змінює роботу в такому порядку.



Індикаторна лампочка роботи



Задана температура: 24°C Швидкість вентилятора: серед Горизонтальна заслінка: авто

Примітка.

- Перші 30 хвилин роботи є тестовим прогоном. Керування температурою не працює, а для швидкості вентилятора встановлено значення High
- У режимі аварійного обігріву швидкість вентилятора поступово збільшується для забезпечення видування теплого повітря.
- режимі аварійного охолодження положення горизонтальних заслінок буде скинуто приблизно за хвилину, після чого вони почнуть роботу.

КЩО КОНДИЦІОНЕР ПЛАНУЄТЬСЯ НЕ ВИ-КОРИСТОВУВАТИ ТРИВАЛИЙ ЧАС



Встановіть режим COOL на найвищий температурі або режим FAN на 3-4 години. С. 7

- Це дозволить висушити блок эсередини
- Волога всередині кондиціонера сприяє розмноженню грибків, наприклад плісняви.



Щоб припинити роботу, натисніть





Вимкніть вимикач та/або від'єднайте від мережевої розетки штепсель шнура живлення.



Витягніть усі елементи живлення з пульта дистанційного керування.

Під час повторного використання кондиціонера



Очистьте повітряний фільтр. С. 14





Переконайтеся, що повітрозабірний та повітровипускний отвори внутрішнього та зовнішнього блоків не заблоковано.



Переконайтеся, що заземлення підключено належним чином.



Див. «ПІДГОТОВКА ПРИЛАДУ ДО ЕКСПЛУАТАЦІЇ» та виконуйте наведені інструкції. С. 5

$oldsymbol{\Phi}$ УНКЦІЯ АВТОМАТИЧНО-ГО ПОВТОРНОГО ЗАПУСКУ

Якщо стався збій живлення або електроживлення приладу було вимкнено під час його роботи, функція повторного автозапуску автоматично налаштовує прилад на роботу в тому режимі, який було задано за допомогою пульта дистанційного керування до відключення електроживлення. Якщо установлено таймер, ця установка скасовується і блок починає роботу при відновленні подачі живлення.

Якщо ця функція не потрібна, зверніться до представника сервісної служби, оскільки буде потрібно змінити параметри цього приладу.

ІСЦЕ ВСТАНОВЛЕННЯ ЕЛЕКТРОМОНТАЖНІ РОБОТИ

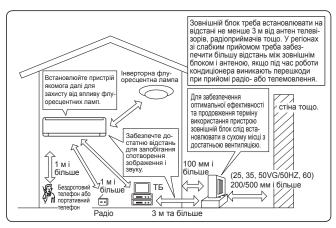
Місце установки

Намагайтеся не встановлювати кондиціонер у таких місцях.

- У місцях, де багато машинного масла. У місцях, де багато солі, наприклад на морському узбережжі.
- У місцях, де утворюється сульфідний газ, наприклад біля гарячих джерел, каналізації, рідких відходів.
- каналізації, рідких відходів. У місцях, де розбризкане масло, або на ділянці з масляним димом (наприклад, у місцях приготування їжі та на фабриках, де пластик може змінити свої властивості або пошкодитися). У місцях, де знаходиться обладнання, яке випромінює високі частоти, або

- обладнання бездротового зв'язку.
 У місцях блокування повітровипускного отвору зовнішнього блока.
 У місцях, де звук роботи або повітря зовнішнього блока створює проблеми для мешканців сусіднього будинку.
- Рекомендована висота встановлення внутрішнього блока складає 1,8—2,3 м. Якщо встановити блок на такій висоті неможливо, зверніться до свого
- дилера.
 Не користуйтеся кондиціонером повітря під час будівельних і оздоблювальних робіт всередині приміщення, а також під час вощення підлоги. Після таких робіт добре провітріть приміщення, перш ніж вмикати кондиціонер. В противному разі леткі елементи можуть налипнути всередині кондиціонера, що призведе до витікання або розбризкування води.
- Не використовуйте інтерфейс Wi-Fi поблизу електричного обладнання медичного призначення або поруч із людьми, які використовують медичні пристрої, як-от кардіостимулятори чи імплантовані кардіовертеридефібрилятори.

- дефирилятори. Це може призвести до нещасного випадку в разі несправності медично-го обладнання або пристрою. Це обладнання слід монтувати й експлуатувати з урахуванням мінімальної відстані 20 см між пристроєм і користувачем чи сторонньою особою. Не допускається експлуатація інтерфейсу Wi-Fi поруч з іншими бездро-товими пристроями, мікрохвильовими печами, бездротовими телефонами чи апаратами факсимільного зв'язку. Це може призвести до несправностей.



Електромонтажні роботи

- Забезпечте окремий контур для живлення кондиціонера.
- Обов'язково дотримуйтеся допустимої потужності вимикача.

У разі виникнення запитань зверніться до дилера.

<u> Гехніч</u>ні характеристики

Молепь	Найменуванн комплекту	Іайменування омплекту -		-	MSZ-LN25VG(HZ) MSZ-LN35VG(HZ)		MSZ-LN50VG(HZ)				MSZ-LN60VG MSZ-LN60VG			
	Внутрішній Зовнішній				MSZ-LN25VG MUZ-LN25VG(HZ)		MSZ-LN35VG MUZ-LN35VG(HZ)		MSZ-LN50VG					
									MUZ-LN50VG		MUZ-LN50VGHZ		MUZ-LN60VG	
Функція			Охоло- дження	Обігрів	Охоло- дження	Обігрів	Охоло- дження	Обігрів	Охоло- дження	Обігрів	Охоло- дження	Обігрів	Охоло- дження	Обігрів
Живлення								~ /N, 230	В, 50 Гц					
Потужність		кВт -		-	2,5	3,2	3,5	4,0	5,0	6,0	5,0	6,0	6,1	6,8
На вході		кВт	-	-	0,485	0,580	0,820	0,800	1,380	1,480	1,380	1,480	1,790	1,810
Maca	Мосс Внутрішній кг			15,5					5,5					
Iviaca	Зовнішній	КГ	-		25(HZ)/35:3		5 / 35HZ:	36	40		55		55	
Місткість холодоагенту	(R32)	КГ		-	1,00			1,25		1,4		1,45		
Код IP	Внутрішній				IP 20									
код іР	Зовнішній			_	IP 24									
Дозволений макси-	Низький тиск	МПа		-		2,77								
мальний робочий тиск	Високий тиск	МПа						4,	17					
Рівень шуму	Внутрішній (надвисокий/ високий/ середній/ низький/ безшумний режим)	дБ(А)	42/36/29/ 23/19	45/36/29/ 24/19	42/36/29/ 23/19	45/36/29/ 24/19	43/36/29/ 24/19	45/36/29/ 24/19	46/39/35/ 31/27	47/39/34/ 29/25	46/39/35/ 31/27	47/39/34/ 29/25	49/45/41/ 37/29	49/45/41/ 37/29
	Зовнішній	дБ(А)	-	-	46	49	49	50	51	54	51	54	55	55

Гарантований робочий діапазон

		Внутрішній	Зовнішній	
			MUZ-LN25/35/50/60VG	MUZ-LN25/35/50VGHZ
Охо-	Верхня	32°C DB	46°C DB	46°C DB
ло-	межа	23°C WB	_	_
джен-	Нижня	21°C DB	-10°C DB	-10°C DB
НЯ	межа	15°C WB	_	_
	Верхня	27°C DB	24°C DB	24°C DB
Об-	межа	_	18°C WB	18°C WB
ігрів	Нижня	20°C DB	-15°C DB	-25°C DB
	межа	_	-16°C WB	-26°C WB

DB: сухий термометр WB: вологий термометр

Примітка.-

1. Номінальні умови експлуатації Охолодження— Внутрішній блок: 27°C DB, 19°C WB Зовнішній блок: 35°C DB Внутрішній блок: 20°C DB Зовнішній блок: 7°C DB, 6°C WB

2. LN18 не має технічних характеристик для моноблоку. Ці внутрішні моделі призначені лише для мультисистемних

кондиціонерів. Щоб дізнатися про технічні характеристики мультисистем, зверніться до дилера та/або див. каталог.

Інтерфейс Wi-Fi

Модель	MAC-567IFB-E	
Напруга на вході	12,7 В постійного струму (від внутрішнього блоку)	
Енергоспоживання	Не більше 2 Вт	
Розмір В×Ш×Г (мм)	79×44×18,5	
Вага (г)	60 (разом із кабелем)	
Рівень потужності передавача (не більше)	17,5 дБм при використанні IEEE 802.11b	
Радіоканал	Канали 1–13 (2412–2472 МГц)	
Протокол радіообміну	IEEE 802.11b/g/n (20)	
Шифрування	AES	
Автентифікація	WPA2-PSK	
Версія програмного забезпечення	XX.00	

Стосовно Декларації про відповідність, перейдіть на вказаний нижче веб-сайт. http://www.melcloud.com/Support

Wi-Fi interface setting information

Indoor unit model name	МЕМО
Indoor unit serial number	
Outdoor unit model name	
Outdoor unit serial number	
Wi-Fi interface MAC address (MAC)	
Wi-Fi interface serial number (ID)	
Wi-Fi interface PIN (PIN)	
Wi-Fi interface SSID (SSID)	
Wi-Fi interface KEY (KEY)	
System commissioning date	
Wi-Fi interface installation date	
Installer contact details	J
Name	
Telephone number	
]

MITSUBISHI ELECTRIC CORPORATION HEAD OFFICE: TOKYO BUILDING, 2-7-3, MARUNOUCHI, CHIYODA-KU, TOKYO 100-8310, JAPAN ООО «Мицубиси Электрик (РУС)»: 115114, Российская Федерация, г. Москва, ул. Летниковская, д. 2, стр. 1, 5 этаж Контактный номер телефона: +7-495-721-20-70

Сделано в Таиланде JG79Y371H01